

### **5.1.1 ASNEP – Asociace organizací neslyšících, nedoslýchavých a jejich přátel**

E-maily doručené na adresu organizace ASNEP. Většinou jde o dotazy na tlumočnické služby nebo aktivity, které se k této organizaci vážou (žádosti, stížnosti, pracovní pohledávky aj.).

Počet e-mailů: 18

Počet autorů: 14

**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 50–60**

**vzdělání: SOU**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

1. Od: 1XY

Komu: ASNEP

Předmět: Re: nabídka prednasek o Centru pro neslyšící v roce 2009

Datum: 28. 4. 2009, 11:54

Dobrý den, Jsem objednal přednáška a stejně málo zájem na přednáška ostatní už mají informace a stejně u nas CHN a Centra stejně osoba. Děkuj za nabízení.

Zdravím JP ředitel CHN

-----  
2. Od: 1XY

Komu: ASNEP

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den, jsem chtěl volat ASNEP nikdo nebere včera a dneska, tak tebe posílá email, mluvila JP ,věc přednáška o ASNEP různé informace chtěl tebe nabízení termín u mně TN 13.10 nebo 20.10 nebo 17.11 nebo 24.11 je to pondělí od 17 hod. Doufám že brzo odpověď. Děkuj za spolupráci .JP čeditel CHN a předseda CHN

-----  
3. Od: 1XY

Komu: ASNEP

Předmět: Re: Zápis z dnešní schůzky

Datum: 10. 4., 2012 13:02

Dobře poledne,

je to dobry napad na akce cisarska louka , a jestli je tam osvetleni na vecerni??? Jinak cekam termin na poradu setkani.

Zdravim JP

-----  
**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: SŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

4. Od: 2XX

Komu: ASNEP

Předmět: stížnost

Datum: 23. 4. 2009, 11:52

Dobrý den paní výkonná ředitelko Kronusová,  
jsem neslyšící, bydlím v TN u TN. Ráda si objednávám tlumočení přes CZTN. Jednou jsem si objednala tlumočení, že chci jít s dceruškou v pátek 27.1. na Zápis. Takže paní tlumočnice  
XX z TN se mnou souhlasila a věděla kde má se mnou sejít, ale pak CZTN ve čtvrtek 26.1. večer mi psal, že odvolala. CZTN našel jiného tlumočnicka jménem XY z TN, taky se mnou

souhlasil a věděl jako paní tlumočnice XY. Ale v pátek 27.1. ráno mi CZTN psal, že odvolal. Takže jsem musela jít s dcerkou sama na Zápis.

Byla jsem velice zklamaná, proto Vám píši jako stížnost.

Děkuji Vám....

S pozdravem JP – naše email: xxx@xxx.xx

-----  
**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 50–60**

**vzdělání: nezjištěno**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

5. Od: 3XX

Komu: ASNEP

Předmět: ?

Datum: ?

DOBRY DEN,JA PTAM SE MUZES V PRACI?MELA JSEM ZAJEM V PRACI ALE NEVIM JAKOU V PRACI.JA POUZE 8.30HOD -11.00HOD. TAKÉ MUZES MOJE KAMARADKA JE NESLYSICI NAR UKRAJINA ABY CHTELA V PRACI.DEKUJI ZA ODPOVEZ.PREJI HEZKY VECER 🍀 PJ

-----  
**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 40–50**

**vzdělání: nezjištěno**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

6. Od: 4XX

Komu: ASNEP

Předmět: ?

Datum: ?

dobry den

ptam mate adresa asnep pro hleda prace neslysici ul TN prosim dej mi adresa s pozdravem J

-----  
7. Od: 4XX

Komu: ASNEP

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den

Proč tlumočit XY zruší nemá důvod bydlí blízko CHN alespoň tlumočit Kdyby jiné tlumočit určite nedostane XY špatné ZJ neni pravda vše dobře ZJ Musíte centrum omlouvá se zpět XY Žádám zůstane tlumočit XY

s pozdravem PJ  
Rozumíš!!!!

-----  
**pohlaví: muž**  
**věková kategorie: 30–40**  
**vzdělání: SOU**  
**stav sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ**

8. Od: 5XY  
Komu: ASNEP  
Předmět: ?  
Datum: ?

Ne, Mam plan přijdu do TN, budu zastavit u Vas a take XX spolupracujeme... Zitra budu zacinat na dovolena az do nedele. Ano, jsem starat o ASNEP.cz. Ja malo kontakt p. XY ma vzdy malo casu. Pristi v roce bude nove otevrit APPN (projekt Neslyšici CZ). Bude lepe. Ja spolupracovat p.XY.  
Zatim vse.  
*JP pouze iniciály*

-----  
**pohlaví: muž**  
**věková kategorie: 30–40**  
**vzdělání: VŠ**  
**stav sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ**

9. Od: 6XY  
Komu: ASNEP  
Předmět: tlumocnik  
Datum: 23. 4. 2009, 11:42

Dobry den,  
chtel bych prihlasit tlumocnikem. Jsem neslyšici, ja bych mohl byt tymovy tlumocnik z/do CZJ. CHtel bych najit dotaznik, a nejde mi otevrit. Prosim mohla by jste mi poslat dotaznik, abych mohl vyplnit a poslat Vam.  
Dekuji, s pozdravem JP.

-----  
**pohlaví: muž**  
**věková kategorie: 30–40**  
**vzdělání: nezjištěno**  
**stav sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ**

10. Od: 7XY  
Komu: ASNEP  
Předmět: Re: Besedy o Centru zprostředkování tlumočnicků pro neslyšící  
Datum: ?

Dobrý den,  
za velice omluvte se zpoždění odpovědí, jsem měl nezprázdnění.  
Pravé dneska nemohu jet do TN na besedy, též v dnešní den mám akce přednášky v knihovně. Příští vaše akce jsem musí snažit ubrat času a dorazit do TN, tak víte co jsem

mám povinné v práci pak dále svoji akce pro naší sdružení a zbylý čas věnuji na rodinu...dík za pochopíte.

S pozdravem

JP

předsedy CHN

----- Původní zpráva -----

*Od: ASNEP*

*Komu: utajeni adresati*

*Předmět: nabídka Besedy o Centru zprostředkování tlumočnicků pro neslyšící*

*Datum: 9. 4. 2008, 2:49*

*Dobry den,*

*dne 17.3. jsem vam zasilala nabidku o besede, prosim o co nejrychlejsi vyjadreni, zda o besedy s Centrem mate zajem. ...*

-----  
**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: SOU**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

11. Od: 8XX

Komu: ASNEP

Předmět: ?

Datum: ?

Dobry den,

jsem neslyšící. Asi píšu vás pozdě, že dnes kamarádka mě poslala emai. Studovala jsem v oděvnictví v TN, ukončila jsem v roce xxxx. Je mi xlet. Jestli má dále volné místo pro švadlenu, pokud ano ráda bych šla podívat co dělá a jak vypadá. Bydlela jsem v TN, ale žiju tady v TN v pronájmu, že mám v práci jako knihárka proto chci hledat jinou práci.

Děkuji. Můj mobil xxx xxx xxx

JP

-----  
**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: student VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

12. Od: 9XX

Komu: ASNEP

Předmět: ?

Datum: ?

Dobry den ředitelko, sem JP pamatujete na mě? právě ve škole už máme tlumocnice ale není povolání na tlumocnicí znakový jazyce, jako studovat nebylo ale je coda.... je z moravy, právě naše škola nejjsme spokojeni jak na to je tlumocnicí, ukazuje tak znaková cestina a ona nastoupila kvůli tomu že umí ukazovat ale není to tak ..... no právě sem rozmyslela že naše škola nepochopí co znamená znaková čeština a znakový jazyk a právě o tom sem přemyslela že škola o tom neví co to je znamená atd a slo to být za to dobrou nápadu, za tu aby pevnosti organizace jako vysvětlit co to znamená všechno, aby našim školám učitelé atd pochopili a to fakt myslím dobře.... samozřejmě to škola neplatí za tu pozvat

pevnosti atd a my sami studenti muzem platit a nebo domluvim s reditelem o tom aby on platil....protoze je fakt dulezite a nevim co mam delat dal s tou reditelem a stiznosti tak spatne tlumocnice atd a doufam ze to pochopite a kdyz nechapete tak ja uprimne vysvetlim znovu,jinak dik za pochopeni a za tu cteni mmoc dekuji napiste na moji emailu preju ti hezky den studentka JP z TN na ekonomice v informatice na TN a urcite ty to vite kdo sem....mej se pa a potrebuji s vama poradit a neco domluvit pze vite.....

-----  
13. Od: 9XX

Komu: ASNEP

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den pani Kronusove (ASNEP) ,nase skola v TN na TN pro neslyšici....mame problemy ve skole o tlumocnici.....uz sem zadala na reditele dopise o zadosti o tlumocnici a zadame tlumocnici kvuli tomu nerozumime...a mam dukazy dopisu co sem zadala.....prave tetno tydna jeden student na reditele o tlumocnici a on rikal ze neexistuje lidi-----a pak sem ptala ja o tlumocnici a on rikal ze neznaji lidi a nevi kde ma nabidit a mohla byste informovat tu reditele v nasem skole o tlumocnici protoze on je takovej tvrdohlavej a linej....to nas uz nemuzem vydrzet a fakt potrebuju tlumocnici....a mohla byste informovat o tlumocnici....a kdyz tomu nerozumite tak ja vam jeste napisu presne.....a dekuji vam moc....nashledanou JP z TN.....studenti taky.....a naipste a domluvime se o tom protoze nemam o tom moc zkusnosti....delam to poprve psat na asnepa a dik za pochopeni....a take napsat co mam delat posilat dopisem nebo ???a dik za tu moc.....  
JP

-----  
**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: student SŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

14. Od: 10XY

Komu: ASNEP

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den,

jsem neslyšící a student z TN (SPgŠ). Chtěl bych u vás pracovat na sociální praxi,jestli je to možné? Termín je od 18.6. do 22.6. Jestli vám hodí?

Prosím odpovězte mi,děkuji

S pozdravem JP

-----  
**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 40–50**

**vzdělání: SOU**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

15. Od: 11XX

Komu: ASNEP

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den, prosím tě potřebuju si z konference je přišela tam z TN. Jestli v pomocní naše velký problém necha manžel slyšící, práce a si bytech. Moje mobil xxx xxx xxx.

S Pozdravem P

-----  
**pohlaví: žena**  
**věková kategorie: 20–30**  
**vzdělání: nezjištěno**  
**stav sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ**

16. Od: 12XX  
Komu: ASNEP  
Předmět: ?  
Datum: ?

Dobrý den, ale v pátek jsem posílala vám na Emialu, tak nevadi to aby dnes já s J zkusím sama domluvit pán doprovodit McCafé asi budeme rozumit on, potom nemusíte přijdit tlumoční NEBO nekdyz zase nerozumíme domluvit s pánem doprovoditem, potom budete přijdit tlumoční OK? Aby máme ráda aspon objednat tlumoční 1 osobu 🍋

Dnes večer budeme psát na tebe SMSKU ok?

Děkuje s pozdravem J a J *hypokoristikony*

----- *Původní zpráva* -----

*Od: ASNEP*  
*Komu: 12XX*  
*Předmět: ?*  
*Datum: ?*

*... je potreba objednat alespon 3 dny predem. tak proc objednavate na zitra? ... Toto neni radna objednavka a ja ji nemohu prijmout. ...*

-----  
**pohlaví: muž**  
**věková kategorie: 20–30**  
**vzdělání: nezjištěno**  
**stav sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ**

17. Od: 13XY  
Komu: ASNEP  
Předmět: ahoj deaf  
Datum: 17. 3. 2012

AHOJ JP (XX)?MOC DIKY ASNEP ZPRAVY DULEZITE.JA JSEM Z TN.  
JSEM NESLYSICI SAM NESLYSICI PROTOZE TADY NEMA TN TLUMOCNICI  
NIKDY NULA.JSEM POTREBUJE TLUMOCNICI .JA JSEM NEVADI ZAPLATI  
PENIZE .HLAVNI TLUMOCNICI.JA JSEM TROCHU PROBLEMY OBCANSKY  
PRUZKAZ (OMEZENI ZPŮSOBILOSTI K PRAVNIM UKONŮM).DUVOD MOJE  
MAMKA KARTA DUCHOD MOJE PENIZE.VELKE PROBLEMY.NEKDO NIKDY  
TLUMOCNICI.OPRAVDU NENI LEGRACE.MOC DIKY ZPRAVY YOUTUBE.NAPIS  
MI.JSEM JMENUJE JP Z TN

**pohlaví: muž**  
**věková kategorie: 40–50**  
**vzdělání: SOU**  
**ztráta sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ**

18. Od: 14XY

Komu: ASNEP

Předmět: informace

Datum: 10. 4. 2012, 20:15

Dobrý večer,

jsem sluch. postižený. Prosím o nějakou informaci, byl jsem na periodická, řadová lékařská prohlídka, dostal jsem zakázat (neschopen) o používání na obsluha vazačů a jeřábníku ve Firmě! Je to pravda a jakou má důvod - paragraf? Dlouho jsem ovládal na jeřábu (ramenové nebo malý most.-bez kabina) a nic nestalo. Prosím co nejdřív informovat! Mějte se hezky den a Děkuj za informaci J ze TN

### 5.1.2 GONG – časopis sluchově postižených

Komunikace mezi redakcí časopisu Gong a jeho čtenáři, přispěvateli a jednotlivci, kteří byli požádáni o rozhovor, názor nebo se nějakým způsobem podíleli na přípravě obsahu časopisu.

Počet e-mailů: 26

Počet autorů: 13

**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: SŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

1. Od: 4XX

Komu: redakce Gongu

Předmět: rozhovor o psovi

Datum: 22. 3. 2010, 19:45

Ahoj

Mužu ve čtvrtek k nám mám radost

Doma v 15.30h Mužete

Moje adresa JP, TN

2 vystup TN vidi obchod PENNY proti byt moc lehkě muže SMS xxx xxx xxx co potřebuj s pozdravem J

----- Původní zpráva -----

*Od: redakce Gongu*

*Komu: 4XX*

*Předmět: rozhovor o psovi*

*Datum: 22. 3. 2010, 17:42*

*... VE ČTVRTEK 25. BŘEZNA MÁM ČAS A MŮŽU K VÁM NA NÁVŠTĚVU.*

*SOUHLASÍTE? V KOLIK HODIN?*

*NAPIŠTE MI TAKY VAŠI ADRESU. ...*

----- Původní zpráva -----

2. Od: 4XX

Komu: redakce Gongu

Předmět: rozhovor o psovi

Datum: 19. 3. 2010, 19:07

Mám práce pořad domů v 14.30h

Mužete k nám lepé v úterý v 15.30h já nemohlu půjdu klub jsem špatne vidi já rada k nám jste souhlasite mi

napište

také potřebuj mluvit a domluvit moc důležité

s pozdravem J

Jsem bydlí TN zastavka bus

kdyby jste souhlasi mám radost

----- Původní zpráva -----

*Od: redakce Gongu*

*Komu: 4XX*

*Předmět: rozhovor o psovi*

*Datum: 19. 3. 2010, 11:58*



*... Napište mi, jestli chcete sraz, budeme spolu povídat o psovi a já napíšu do časopisu.  
Veronika Chladová*

-----  
3. Od: 4XX

Komu: redakce Gongu

Předmět: Prání

Datum: 15. 3. 2010, 18:46

Vím pozdě nevádí Muže časopis května

Ještě chci televizní klub neslyšící jsem nevím kde přihlaška  
s pozdravem J

----- Původní zpráva -----

*Od: redakce Gongu*

*Komu: 4XX*

*Předmět: přání o psovi*

*Datum: 15. 3. 2010, 14:38*

*... Bohužel již nyní vyšlo nové číslo - 3-4/2010. Jedině, že bychom popřáli paní P  
dodatečně až v květnovo-červnovém čísle. ...*

-----  
**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 40–50**

**vzdělání: VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

4. Od: 21XY

Komu: redakce Gongu

Předmět: konference

Odesláno: 5. 11., 9:30

Dobrý den,

budu rád, že přijdete na tuto konferenci. Myslím si, že bylo by lepší získat údaje, které  
můžete Vy sama "orientační tvorba". Jedná se o podporu musím s Vámi osobně mluvit na  
pondělí. Děkuji za předchozí e-mail.

S pozdravem

P

----- Původní zpráva -----

*Od: tazatel – redakce Gongu*

*Komu: 21XY – organizátor konference*

*Předmět: konference*

*Datum: 4. 11., 19:32*

*Dobrý den,*

*ráda bych se zúčastnila pondělní konference za redakci časopisu Gong. Bylo by možné  
získat sborník přednášek nebo nějaké další materiály, které bych mohla využít jako  
podporu při psaní článku?...*

-----  
5. Od: 21XY

Komu: redakce Gongu

Předmět: NbN, o.s.

Datum: 31. 8. 2010, 09:57

Hezký den, slečno redaktorko,

v příloze Vám zasílám slíbený leták. Prosím, můžeš jej poslat do Gongu co nejdříve? Náš

seminář bude pro Vás důležitý, abys měla představu a případně se zúčastnila i semináře 8. 11. (CHN 2010).

Ještě Ti doporučuji, abys přišla na tiskovém semináři přímo v informačním centru OSN v TN 5. Pevný termín bude 23.září tj.čtvrtek od 10 hodin do 13 hodin. Program přednášek je připraven asi do pátku, poté Ti pošlu jej v příloze. Napiš mi e-mailem.

Zdraví

P

-----  
**pohlaví: muž**  
**věková kategorie: 20–30**  
**vzdělání: SŠ**  
**stav sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ i čeština**

6. Od: 22XY

Komu: redakce Gongu

Předmět: Re: Gong – Dakar

Datum: 4. 11. 2011

Dobrý večer, paní P,

moc se omlouvám, že vám píšu až teď. Měl jsem hodně práce. Nevím o nikom kdo by se Dakaru zúčastnil zdá se mi to velmi nereálné z důvodu komunikace při samotném závodě. Navigace a komunikace je zde velice důležitá a každý člen posádky má jasně dané úkoly a tak si přes svůj kladný vztah k zavodům a sluchově postiženým myslím, že je to nereálný sen. Nevím kdo stojí o takovou senzaci vždyť jsem velice kvalifikovaný zavodník který jsem jezdcem evropského formátu a o moji angažmá nemá stejně nikdo zájem. Přěji hezký večer JP

----- *Původní zpráva* -----

*Od: redakce Gongu*

*Komu: 22XY*

*Předmět: Gong – Dakar*

*Datum: 12. 10. 2011*

*Dobrý den, pane P,*

*neznáte náhodou nějakého sluchově postiženého motoristu, který by se účastnil závodu Rallye Paříž-Dakar? ...*

7. Od: 22XY

Komu: redakce Gongu

Předmět: –

Datum: 15. 4. 2010

Dobrý večer, posílám vám email, který jsem tam něco doplnil, písmo – červená barva.

Pěkný článek, děkuji. Rád bych si časopis Gong objednal, neboť chci ho mít na památku a doma ho nekupujeme. S pozdravem P

8. Od: 22XY

Komu: redakce Gongu

Předmět: Re: Gong rozhovor

Datum: 26. 1. 2010

Dobrý večer,

děkuji za email. Omlouvám se, že jsem ti neodpověděl hned neboť zrovna jsem měl ve

škole testy, atd. Příští týden mám jarní prázdniny, napíšu vám. Nebojte se. Přeji Vám pěkný večer. P

----- Původní zpráva -----

*Od: redakce Gongu*

*Komu: 22XY*

*Předmět: Gong rozhovor*

*Datum: 25. 1. 2010*

*Dobrý den, pane P,*

*minulý týden jsem Vám poslala několik otázek. Jak to vypadá s odpověďmi?...*

-----  
9. Od: 22XY

Komu: redakce Gongu

Předmět: Re: Gong rozhovor

Datum: 7. 1. 2010

Dobry večer,

Jasně,můžeme se domluvit kdy nebo můžete mi poslat otázky,rád vám odpovím.

JP

----- Původní zpráva -----

*Od: redakce Gongu*

*Komu: 22XY*

*Předmět: Gong rozhovor*

*Datum: 7. 1. 2010*

*Dobrý den, pane P,*

*chtěla bych Vás požádat o rozhovor do Gongu (časopis sluchově postižených)...*

-----  
**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 60 a více**

**vzdělání: SOU**

**stav sluchu: nedoslýchavý**

**komunikační jazyk: ČZJ i čeština**

10. Od: 23XY

Komu: redakce Gongu

Předmět: -

Datum: 14. 2. 2012

Vážený redakce (Gong)

Mé jméno je JP, možná si někdo pamatuje mně, bývalý předseda CHN v TN před 15 létem a bydlím v TN kde jsem spokojen. Už rok jsem v důchodě, doma si dělám soukromné modelářskou práce a to že špejlama, lepidlo a tvrdé papír, pirátské lodě, chalupa, chata, kostel, mlýn a pařížky věz rozhledna. Za celý rok jsem postavil 8 lodě, 4 kostel, 2 mlýni, 2 chalupy, 2 chaty a 1 pařížky věz.

Tato práce mně baví, pokud možnost, také to prodávám. Posílám Vám fotky 4 ks, prosím aby bylo otisknuto do časopisu gong, moc bych si to přál, pokud by bylo možnost, poslat jeden časopis, že bylo opravdu otisknuto gong.

Předem Vám děkují za spolupráci a s pozdravem

JP

-----  
**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 50–60**

**vzdělání: nezjištěno**

**stav sluchu: nedoslýchavá**  
**komunikační jazyk: ČZJ i čeština**

11. Od: 24XX

Komu: redakce Gongu

Předmět: společenská kronika

Datum: 10. 10. 2011

Dobrý den posílám Vám tady seznam narozenin na rok 2012. Jinak Vás bych chtěla poprosit jestli by jste nemohla přijít do TN k nám CHN ,protože bych chtěl já s ředitelem JP a s Váma se domluvit co vše můžem dávat nebo napsat do časopisu Gong,atd .Jestli je to možné moc Vás prosím napište nám termín kdy se Vám to hodilo ,aby jsme se mohli připůsobyt. Děkuji P (XX) a P (XY)

-----  
**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 60 a více**

**vzdělání: SOU**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

12. Od: 25XX

Komu: redakce Gongu

Předmět: Re: Předplatné GONG

Datum: 30. 3. 2011, 9:41

Dobry den pani JP

samozrejme zajem GONG mam leden jeste budu duben 2011...

S pozdravem JP

-----  
**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: SŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

13. Od: 26XX

Komu: redakce Gongu

Předmět: Re: názor

Datum: 23. 3. 2010, 16:51

Dobrý den, J

Facebook mám, ale málo ho používám. Mám obavu, může se stát něco nebezpečného třeba seznámit nové lidi, nikdy v životě ho neviděla. nevíte jací jsou lidi. Dnešní doba jsou agresivní a nebezpeční lidé, málokdo najde hodní a upřímní lidi. Domnívám, že je nebezpečné pro mladé generaci a někteří lidé chtějí ukázat všem co oni prožili na dovolené, výročí lásky... 50 a více fotek. Je to hezké, ale si myslím, že je soukromá věc. Stačí jen fotokoláž a mně se líbí, taky je tam deafsoutěž fotek, vaření pro neslyšící.

ICQ, Skype, nepoužívám neboť nemám uložený v PC 🟢

MSN málo používám, jen v případě něco potřebuji někomu říct či ptát. Jinak mám málo času. 🟡

JP

P.S. omlouvám, že jsem slíbila, že pošlu na tokbox. pokud nerozumíte s mou češtinou a můžete osobně zeptát. 🟢 můžete zveřejnit mé jméno, ale bez fotek mého potretu? je to

možné?

Děkuji

----- Původní zpráva -----

*Od: redakce Gongu*

*Komu: 26XX*

*Předmět: názor*

*Datum: 17. 3. 2010*

*Dobrý den, J, ...*

*Používáte některý z těchto komunikačních systémů: Facebook, ICQ, Skype, MSN...?*

*V čem vidíte jeho výhody a v čem nebezpečí? ...*

**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: SŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

14. Od: 27XY

Komu: redakce Gongu

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den,

V říjnu jsem si objednal roční předplatné časopisu Gong. Nedostal jsem dárek od Vás webkameru. Zbyly Vám nějaké webkamery? V pondělí 9.11. (dnes) v poledne mohu vyzvednout webkameru u Vás?

S pozdravem JP

-----  
**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: studentka VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ i čeština**

15. Od: 28XX

Komu: redakce Gongu

Předmět: rozhovor – GONG

Datum: 09. 7. 2009, 15:02

Dobře, budu se těšit na Vaše otázky 😊 Mám doma portfolio z vysoké školy a mám novinky fotky z malby, keramiky, textil, kresby... 😊

Na na moji webovku jsou některé trochu staré fotky. To záleží na Vás 😊

Děkuji

s pozdravem

J

----- Původní zpráva -----

*Od: redakce Gongu*

*Komu: 28XX*

*Předmět: rozhovor – GONG*

*Datum: 08. 7. 2009, 15:19*

*Dobrý den,*

*děkuji za odpověď. ... Sepíšu několik otázek a pošlu Vám je. ...*

----- Původní zpráva -----

16. Od: 28XX

Komu: redakce Gongu

Předmět: rozhovor – GONG

Datum: 02. 7. 2009, 18:36

Dobry den,

Ráda bych Vás udělala rozhovor, ale odložila jsem práci, protože studuju na vysokou školu v TN a příští rok skončím školu a potom budu malovat jako pokračující na malbu na sklo, bohužel nestíhám malovat. Nevím, jestli to vyhovujete, když nemaluju na sklo 😊. Jsem ráda, že se jim líbily moje výrobky.

Mám novou webovku, jestli můžete podívat na [www.xxx.xx](http://www.xxx.xx)

Děkuji

s pozdravem

JP, TN

----- Původní zpráva -----

*Od: redakce Gongu*

*Komu: 28XX*

*Předmět: rozhovor – GONG*

*Datum: 29. 6. 2009, 16:12*

*Dobrý den, paní P,*

*ráda bych s Vámi udělala rozhovor do časopisu Gong. ...*

**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: SOU**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

17. Od: 29XY

Komu: redakce Gongu

Předmět: –

Datum: 30. 7. 2010

Ahoj,

to je super..;-) Ty mužeš jdeš na mně trénink...V 10.srpna bude o dřív 17.30hodin spolu na rozhovorou... zeptám tebe foto na mně aikido?

hežky se fajn

----- Původní zpráva -----

*Od: redakce Gongu*

*Komu: 29XX*

*Předmět: –*

*Datum: 28. 7. 2010*

...

*Můžu poslat otázky? Třeba tvoje rodiče můžou pomáhat napsat odpovědi, rozhovor bude dřív hotový a pak 10. 8. přijdu na trénink. ...*

**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: SOU**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

18. Od: 30XY

Komu: redakce Gongu  
Předmět: GONG – banner  
Datum: 9. 2. 2011, 19:27

Ahoj,

ted jsem dal na webu. Nemam banner, musi to udelat grafika, ale cekam od tebe jaky rozmer banner potrebujes?

Diky za casopis, mas jeste 3? :-) samozrejme platim.

J

-----  
19. Od: 30XY

Komu: redakce Gongu  
Předmět: GONG – banner  
Datum: 19. 1. 2011, 20:57

Ahoj J,

banner pošlu tě pozděj. Jaký rozměr tě hodí na stránce?

Váš banner mi nehodí rozměr, protože dávám se na pravém nebo levém sloupci. Rozměr alespoň šířka 160px a výška až 250px. Můžeš si upravit v grafice?

J

-----  
20. Od: 30XY

Komu: redakce Gongu  
Předmět: GONG – banner  
Datum: 17. 1. 2011, 21:02

Ahoj J,

jsem tady JP. Rad bych dal na stranku, ale nasi vybor nechтели dat zdarma. Navrhnu, ze muzeme vymenit bannery?

*J hypokoristikon*

*P.S. Mas schovany casopis pro mne?*

*----- Původní zpráva -----*

*Od: redakce Gongu*

*Komu: 30XY*

*Předmět: GONG – banner*

*Datum: 16. 1. 2011, 10:12*

*Dobrý den,*

*... Chtěla bych se za redakci GONG zeptat, jestli by bylo možné na vaše stránky vložit banner, který posílám v příloze. ...*

-----  
**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: nezjištěno**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

21. Od: 31XX

Komu: redakce Gongu  
Předmět: prosím o kontakt  
Datum: 25. 1. 2011, 16:48

J,  
děkuju za milou zprávu. Nemusíš mně vykat, ale tykat 😊 Jsem ráda že jsi viděla TKN.  
Děkuju za chvalu za mé malování obrázku.  
Pokud budeš chtít něco mně zeptat nebo rozhovoru, buď soukromně nebo do časopisu  
Gongu, budu ráda. Ale nechám na tobě jak cítíš nebo až tě napadlo.  
Přeju krásný den JP 😊

-----

22. Od: 31XX

Komu: redakce Gongu

Předmět: prosím o kontakt

Datum: 24. 1. 2011, 19:28

Dobrý den, J,

děkuju za kontakt a za zprávu. Nedávno asi před půl roky jsem četla časopisu Gongu že jsi  
dotazala anketu nějaké neslyšící o nevysvětlené věci či paranormální jevy. Je mi blízko  
neobvyklé věci-děje a něco mezi zemi a nebe. Dovoluju abych ti ukázala videoklipy  
www.xxx.xx co jsem byla v televize.

Srdečně tě pozdravím

JP :-))

-----

23. Od: 31XX

Komu: redakce Gongu

Předmět: prosím o kontakt

Datum: 21. 1. 2011, 17:35

Dobrý den,

jsem JP, neslyšící. Ráda zeptám jestli máte kontakt (aspoň e-mail) na JP?

Děkuju s pozdravem

J. P.

-----

**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: SŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

24. Od: 32XX

Komu: redakce Gongu

Předmět: článek Gong

Datum: 14. 5. 2012, 17:39

Dobrý den, článek je dobrý a hezký. Druhá J se jmenuje P. a v posledním článku, jste  
napsala, že nás lákalo se podívat do TN – to ne, to jsme tam už byli také vloni. Nejdřív TN  
a za rok TN. Teď zatím nic neplánujeme další společnou dovolenu. Doufám, že jste mi  
pochopila. Děkuji P

-----

25. Od: 32XX

Komu: redakce Gongu

Předmět: Francie foto

Datum: 25. 4. 2012, 17:11



Tu fotku s dijonskou horcici je vyfocena v obchode, kde se prodavaji ruzne horcice. Koupili jsme je a ochutnali a je privezli domu do CR, je velmi vynikajici, hodne solene a palive.

----- Původní zpráva -----

*Od: redakce Gongu*

*Komu: 32XX*

*Předmět: GONG – banner*

*Datum: 25. 4. 2012, 13:18*

*... fotka s dijonskou hořčicí je vyfocená v nějakém muzeu nebo v obchodě? ...*

**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: student VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

26. Od: 33XY

Komu: redakce Gong

Předmět: Re: spolupráce Gong

Datum: 23. 3. 2011, 16:51

Je mi x let, studuji dálkově obor CHN na fakultě CHN v TN.

Momentálně bez práce, pracoval jsem jako osobní asistent u autistického dítěte(2roky), poté ve školství 3 roky jako pedagogický pracovník na CHN (vychovatel, učitel TV, řidič-svoz, rozvoz dětí-domů, škola.

Celý život aktivně se podílím u neslyšící populace ve sportu i v kultuře, v sport.klubu CHN - bývalý CHN. Ve spolupráci s Mgr. JP aktivně děti zapojujeme do sportovní činnosti. Každý pátek i neděli trénujeme dle zájmu o preferovaný sport, taky dle předem určené akce ( M-ČR, FSN liga atd...)

Neslyšící děti či mládež bych preferoval mezi SP ZŠ i Střední školy, protože komunita neslyšících je uzavřená, co se týče v komunikaci i v bezbariérovosti, je tam třeba posílit více asistentů, tlumočnicků či prostředníků mezi slyšícím světem.

Nedoslyšaví jsou o něco lépe se sluchem, v odvaze vybojovat komunikaci, záleží dle individuality, bych doporučoval integraci v běžné škole...

Děkuji S pozdravem J. P

----- Původní zpráva -----

*Od: redakce Gongu*

*Komu: 33XY*

*Předmět: spolupráce Gong*

*Datum: 20. 3. 2011 15:51*

*... V čem je pro nedoslyšavé děti výhodnější integrace a v čem je naopak pro neslyšící děti lepší škola pro SP? ...*

*1. váš věk*

*2. kde pracujete a jako co (učitel/asistent) ...*

### 5.1.3 FF UK – obor Čeština v komunikaci neslyšících

E-mailová komunikace mezi studenty oboru ČNES na FF UK a jejich vyučujícími i naopak.

Počet mailů: 60

Počet respondentů: 13

**pohlaví: muž**

**věk: 30–40**

**vzdělání: student VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

1. Od: 38XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den paní doktorko,

jsem rozmyslel a vybral jsem s tou praxí MTD na sto procentě.

Děkuji a hezké rano

*JP pouze iniciály*

-----  
2. Od: 38XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den,

zasílám Vám v příloze vypisky. (také tlumočnický) je to velmi krátké.

Děkuji a hezké odpoledne

*JP pouze iniciály*

-----  
3. Od: 38XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den paní doktorko,

upřesním Vám, kdy jsem nastoupil na praxi dne x.x.xxxx

Děkuji a příjemný večer

*JP pouze iniciály*

-----  
4. Od: 38XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den paní doktorko,

zasílám Vám v příloze. Už jsem poslal tlumočnickovi v neděli odpoledne.

Děkuji a hezké ráno

*JP pouze iniciály*

-----  
5. Od: 38XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: ?  
Datum: ?  
Dobrý den paní doktorko,  
zasílám vám v příloze za opravu.  
Děkuji a hezký večer  
JP *pouze iniciály*

---

**pohlaví: muž**  
**věk: 20–30**  
**vzdělání: student VŠ**  
**stav sluchu: nedoslýchavý**  
**komunikační jazyk: ČZJ i čeština**

6. Od: 39XY  
Komu: VŠ vyučující  
Předmět: ?  
Datum: ?  
Dobry vecer,  
posilam Vam BSL Corpus (zkouska ve statnicich). Chtel bych se Vas zeptat, jestli ten obsah bohate staci nebo ne? Predem dekuji za odpoved.  
Hezký večer  
S pozdravem  
JP

---

7. Od: 39XY  
Komu: VŠ vyučující  
Předmět: ?  
Datum: ?  
Vážená doktorko,  
děkuji za zprávu. Rád se semináře zúčastním. Zítra mě tam tedy uvidíte.  
S pozdravem  
JP

---

**pohlaví: muž**  
**věk: 20–30**  
**vzdělání: student VŠ**  
**stav sluchu: nedoslýchavý**  
**komunikační jazyk: ČZJ i čeština**

8. Od: 40XY  
Komu: VŠ vyučující  
Předmět: ?  
Datum: ?  
Dobrý den,  
posílám Vám projekt a BSL korpus, snad už je to v pořádku.  
Zítra na viděnou  
JP

---

9. Od: 40XY  
Komu: VŠ vyučující

Předmět: ?

Datum: ?

*úvod e-mailu chybí*

... konzultaci od 9.00-10.30, ale v ten čas budu mít zkoušku z Doplnkové češtiny 6. Tak se chci zeptat, jestli máte pak čas po 10.30? Předem děkuji za odpověď.

S pozdravem

JP

P.S.: dnes budeme doufat, že porazíme Rusáky :o).

-----  
**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: student VŠ**

**stav sluchu: nedoslýchavý**

**komunikační jazyk: ČZJ i čeština**

10. Od: 41XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: Index

Datum: 14. 9. 2010

Dobrý den,

od středy do čtvrtka mám brigadu.

Kdy Vám vyhovujete v pátek na Filozofickou fakultu?"

Děkuji

JP

----- Původní zpráva -----

*Od: VŠ vyučující*

*Komu: 41XY*

*Předmět: Index*

*Datum: 13. 9. 2010*

*... ve středu můžete?*

*JP*

----- Původní zpráva -----

11. Od: 41XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: Index

Datum: 13. 9. 2010

Dobrý den,

Rad bych šel zítra, ale jsem v Brně a chodím na brigadu.

Děkuji

J

----- Původní zpráva -----

*Od: VŠ vyučující*

*Komu: 41XY*

*Předmět: Index*

*Datum: 13. 9. 2010*

*... Nemohl byste přijít zítra? ...*

-----  
12. Od: 41XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: Index

Datum: 13. 9. 2010

Dobrý den,

Rad bych chtěl Vám zeptat. V pátek dopoledne budete na Filozofickou fakultu?

Potřeboval bych pro započít z předmětu Odborný styl.

Děkují a hezký večer

JP

-----  
13. Od: 41XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: Seminární práce

Datum: 29. 4. 2010

Vážený pane Magistře,

Rád bych Vám domluvit, nevím jakou mám Téma seminární práce.

Velmi děkuji za Vaši odpověď.

Se srdečným pozdravem JP

-----  
14. Od: 41XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: Kazety a DVD

Datum: 17. 7. 2011

Milá J,

Děkuji za smsky, to jsem rád, že Vám fungovalo video. Ještě Vám chci říct moc poděkovat, co jste mi dala materialy moc moc děkuji.

Mějte se hezky

JP *pouze iniciály*

----- *Původní zpráva* -----

*Od: VŠ vyučující*

*Komu: 41XY*

*Předmět: Kazety a DVD*

*Datum: 12. 7. 2011, 20:15*

*... Vše funguje, jak má 😊*

*JP*

-----  
15. Od: 41XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: Kazety a DVD

Datum: 7. 7. 2011

Dobrý den paní doktorko,

rád bych Vám poslal mail nebo uschovnu, ale nedošlo to, protože má největší paměť. Bych se vypalil na DVD a předám Vám. Abyste Vám věděla, že jsem v Praze až do pátku. Bych se Vám setkal na Filozofické fakultě odpoledne kolem 15h nebo 16h. Můžete?

Děkuji a hezký den

JP *pouze iniciály*

-----  
16. Od: 41XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: Bc. práce

Datum: 7. 9. 2011

Milá J,  
už jsem dokoukal z mého informačního systému a je to vše pořádku.

Dobře, tak si nechám ten slovenský ZJ, polský ZJ a BSL.

Ano, vím, že J mě říkala, že ji zůstane v TN.

Těším se na videnou

Mějte se hezky

JP pouze iniciály

----- Původní zpráva -----

*Od: VŠ vyučující*

*Komu: 41XY*

*Předmět: Bc. práce*

*Datum: 6. 9. 20116*

*... Prosím, podívejte se do IS a vše ještě zkontrolujte. ... Ten slovenský ZJ, polský ZJ a BSL je určitě fajn, ale radši nebudeme takhle konkrétní, protože třeba byste potom nestíhal...:-)*

*Právě byla u mě na konzultacích JP, která bude rok pobývat v TN...*

----- Původní zpráva -----

17. Od: 41XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: Bc. práce

Datum: 4. 9. 2011

Milá J,

tak jsem dočetl v příloze, tyhle všechny souhlasím, a ještě jednu věc, mužu se Vám zeptat, jestli mužu přidat treba Slovensky znak, Polsky znak a Britsky znak, tohle jakoby bonus, nebo zbytečne?

Dekuji

JP pouze iniciály

----- Původní zpráva -----

*Od: VŠ vyučující*

*Komu: 41XY*

*Předmět: Bc. práce*

*Datum: 3. 9. 2011*

*... vypracovala jsem zadání bc práce - najdete ho v příloze. Prosím, abyste se na něj podíval a napsal mi případné vaše připomínky - jestli s něčím nesouhlasíte apod. ...*

-----

18. Od: 41XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: Bc. práce

Datum: 3. 9. 2011

Milá J,

moc se Vám omlouvám za příšli pozdě odpovídat.

Teď Vám píšu. Doufám, že to bude dobre, kdybyste neco spatne zadani nebo atd.....Tak hned odpovim.

Dekuji a hezky den

JP

*následuje seznam údajů k bakalářské práci*

----- Původní zpráva -----

*Od: VŠ vyučující*

*Komu: 41XY*

*Předmět: Bc. práce*

*Datum: 1. 9. 2011, 09:50*

... pošlete mi prosím co nejdříve - nejpozději do neděle - váš návrh anotace + zásad pro vypracování + klíčových slov + seznamu literatury k bakalářské práci. ...

-----  
19. Od: 41XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: Technika a metody filologie

Datum: 31. 1. 2010

Vážený pane Magistře,

Rád bych Vám domluvit, že jsem přihlásil na zkoušku v úterý, a bych chtěl zrušit 2.2.2010, protože ja jsem nemohl stihnout na učení. Jestli Vám můžu odkládat na příští týden.

Velmi děkuji za Vaši odpověď.

Se srdečným pozdravem JP

-----  
**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: student VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

20. Od: 42XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: omluva

Datum: 19. 10. 2010

Dobry vecer slecno magistro,

rad bych oznamil, ze zitra nemohu prijit do vyuky Vyjadr. casu v psane cestine ces. nesl., musel jsem v TN neco dopracovat.

Mejte se krasne.

Dekuji moc JP, student z ČNES.

-----  
21. Od: 42XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: zapomenuti

Datum: 30. 11. 2010

Dobry den magistro P,

nahodou jsem nezapomnel materialy minuly tyden vctne vypisky z doucovani na stole v ucebne u Vyjadrovani psane ces.?Nejak jsem ztratil.

Dekuji moc JP

-----  
22. Od: 42XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: Test

Datum: 24. 1. 2010

Dobry vecer,ze v utery tzn. 26.1. mohu prijit na test. Tohle jsem prihlasil pred horach.Pak nejak zmizel.Dekuji moc JP

----- *Původní zpráva* -----

*Od: VŠ vyučující*

*Komu: 42XY*

*Předmět: Test*

*Datum: 24. 1. 2010*

*... Zkuste napsat kolegyni Hudákové, určitě Vám poradí. V úterý jsem Vám samozřejmě k dispozici i já. ...*

----- Původní zpráva -----

23. Od: 42XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: Test

Datum: 24. 1. 2010

Dobry den pane P,

pokusil jsem znovu prihlasit ale napsano ze prihlaseno uz uzaviral nedavno. Po tveho uternyho testu zaridim s Hudakovou?Dekuji moc JP

----- Původní zpráva -----

*Od: VŠ vyučující*

*Komu: 42XY*

*Předmět: Test*

*Datum: 24. 1. 2010*

*... Zkuste se přihlásit znovu, ještě je čas. Kdyby to znovu nešlo, obraťte se na toho, kdo pro ČNES zajišťuje SIS (tuším, že je to kolegyně Hudáková). ...*

----- Původní zpráva -----

24. Od: 42XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: Test

Datum: 24. 1. 2010

Dobry den pane P,

pred ojezdem na horach v TN v 15.1. jsem prihlasil na SIS ze pujdu na zkousku v utery 2.2.(1. kolo) a kdyz jsem dnes vratil a nevidim na SIS moje prihlasene, nejak zmizel,prosim poradte mi jak mam udelat?Dekuji moc JP

-----

25. Od: 42XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: zkouška

Datum: 27. 1. 2010

Vážený pane magistře,

prvni test z Vašeho předmětu se mi nepodařilo napsat, protože jsem obtížně chápal, na co se vlastně ptáte. Některé otázky či odpovědi byly složité na porozumění jak pro mě, tak pro ostatní neslyšící. Prosím Vás tedy, jestli byste nemohl změnit typ testu na ústní, z našeho hlediska je ústní test nejvýhodnější, poněvadž můžeme použít svůj jazyk - znakový jazyk a tlumočnick by Vám to přetlumočil do českého jazyka. Šlo by to?

Děkuji za odpověď a s pozdravem

JP, student 1. ročníku oboru Čeština v komunikaci neslyšících.

P.S. Čeština byla opravena.

-----

26. Od: 42XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: zapocet do indexu

Datum: 13. 9. 2010

Dobrý den pane magistře,

rád bych tento týden přijel za Vámi pro zápis indexu. Potřeboval bych, abyste podepsala do indexu. Kdy máte čas?

Děkuji JP.

-----



27. Od: 42XY

Komu:

Předmět: lemmatizace textů

Datum: ?

Dobry den pani P, dobre. A nebude problem, kdyz pak date zapocet do IS v prubehu LS?

Dekuji moc.

Hezky den

JP

----- Původní zpráva -----

*Od: VŠ vyučující*

*Komu: 42XY*

*Předmět: lemmatizace textů*

*Datum: 18. 2. 2011 13:05*

*Vážený J,*

*ve Vaší lemmatizaci, zejména v textu mail840, je až příliš mnoho chyb. Navrhuji následující: na konzultacích bych to s Vámi probrala a přímo na místě byste se pokusil zlemmatizovat nové texty. Konzultace v LS budu mít v úterý od 17.30 do 19.00, příp. bychom se mohli domluvit i na jiném termínu.*

...

----- Původní zpráva -----

28. Od: 42XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: ?

Datum: ?

Dobry den pani P,

posilam Vam s prilohou lematizace textu, dekuji J

-----

29. Od: 42XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: ustni zkouska FOFO

Datum: 13. 2. 2011

Dobry vecer P,

rad bych poprosil jestli muzu jit na ustni zkousku predmetu Fonetiky a Fonoogii ZJ jiny termin nez v utery? Dekuji za odpoved.

JP

-----

30. Od: 42XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: ustni zkouska FOFO

Datum: ?

Dobry den,

rad bych Vam oznamil, ze v utery na test Fonetiky a fonologii nepujdu a test z Vyjadreni nemuzu psat, nebot moje doucovatelka nemohla mi docuit z FOFO ze ona byla mimo CR tyden, tak radeji bych presunul za 14 dnu na 2 testy z FOFO a Vyjadreni.Omlouvam se.Dekuji JP

-----

31. Od: 42XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: kopie textů

Datum: 4. 1. 2011, 20:10

Dobry vecer, rad bych prinesl, ale srovne tiskarna nam nefunguje, tak mohu poslat pres email, nebo prinesu ti az za tyden?

Dekuji JP

----- Původní zpráva -----

*Od: VŠ vyučující*

*Komu: 42XY a další*

*Předmět: kopie textů*

*Datum: 3. 1. 2011 13:26*

*Vážení studenti,*

*prosím ty z Vás, kteří přepisovali slohové práce od neslyšících, zda by mi mohli ve středu přinést k okopírování původní texty.*

...

-----  
32. Od: 42XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: ukoly

Datum: 15. 3. 2011

Dobry den pani P,

posilam Vam ukoly v prilozce, omlouvam se ze pisu az ted,m ze nikoho jsem nemel aby me pomohl upravit gramaticky.

dekuji moc JP

-----  
33. Od: 42XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: ukoly

Datum: 29. 3. 2011

Dobry den pani P,

musim se Vam moc omlouvat, ze ukoly z Korpusu jsem nesplnil, ale slibuju, ze ukoly dodelam brzy.

jeste jednou moc se ti omlouvam. Dekuji

JP

-----  
34. Od: 42XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: ukoly

Datum: 4. 4. 2011

Dobry den pani doktoro,

posilam Vam ukoly s prilohou. V utery pujdu za Vami na konzultacni hodiny, kvuli anotaci Bc. praci.

Dekuji a mejte se hezky.

JP

-----  
35. Od: 42XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: ukoly

Datum: 27. 4. 2011

Vazena pani doktoro,

rad bych Vam omluvil, ze dneska na Psane cestiny ukoly nemam pripravene, nebot doucovatelka vubec nemela cas prekladat z knizky,ale priste budu moct precist s doucovatelkou.

Dekuji  
JP

-----  
36. Od: 42XY  
Komu: VŠ vyučující  
Předmět: ukoly  
Datum: 1. 5. 2011  
Vazena pani doktoro,  
posilam Vam ukoly s prilohou.  
Krasne pondeli.  
JP

-----  
37. Od: 42XY  
Komu: VŠ vyučující  
Předmět: zadani Bc. prace  
Datum: 18. 4. 2011  
Vazena pani doktoro,  
omlouvam se, ze pisu pozde. Mate v priloze navrh na Bc. praci.  
Hezky den.  
JP

-----  
38. Od: 42XY  
Komu: VŠ vyučující  
Předmět: Bc. práce- anotace  
Datum: 24. 4. 2011  
Vážená paní doktoro,  
posílám Vám anotace mé Bc. práce, je v příloze.  
Hezké zbytek Velikonoce.  
JP

-----  
39. Od: 42XY  
Komu: VŠ vyučující  
Předmět: ?  
Datum: 8. 6. 2010  
Dobrý den, dobře a ve čtvrtek nepůdu na test, neboť nejsem připraveny na učení, neboť  
doučovatelka nemůže mě věnovat. Tak jak bych mohl zrušit na IS? Pak abych mohl zůstat  
3 pokusy. Děkuji moc. JP

----- *Původní zpráva* -----

*Od: VŠ vyučující  
Komu: 42XY  
Předmět: ?  
Datum: 8. 6. 2010  
Dobrý den,  
v září bude určitě víc než jeden termín ...*

----- *Původní zpráva* -----

40. Od: 42XY  
Komu: VŠ vyučující  
Předmět: ?  
Datum: 8. 6. 2010

Dobrý den magistře,  
snažil jsem najít někoho, aby mi doučil sociolingvistiku, pro mě zápis od sociolingvistiky, je příliš pro mě těžký a navíc češtinu mám problém. Ale doučovatelka má jiné starosti má vlastní zkoušku a soustředí ji a nemá čas věnovat mě doučování a doučila mi by až po 15. června, tak obávám, že mám poslední 3 pokusy tzn. tuto čtvrtek a někdy na konci června a v září. Mohl byste aspoň 2x zkoušky v září (o jednu navíc zkoušku v září) neboť bych mohl v klidu doučit třeba o prázdninách. Co myslíte, ale mám přihlášený ve čtvrtek 10.6. mohl bych zrušit a posunout na někdy konce června či 2x v září? Omlouvám se za situaci bariéry mého jazyka. Raději bych udělal s neslyšící najednou zkoušku na ústní trochu později a pro mě či pro neslyšící je nejlepší řešení.  
Děkuji moc a děkuji za odpověď.  
Neslyšící student JP z 1. ročníku ČNES.

-----  
41. Od: 42XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: zapocet

Datum: ?

Dobry den P,

na SIS jsem zjistil ze dostal jsem zapocet jen na Korpusu, a proc ne Psana neslyslsycich, kdyz tohle jsem udelal. A zapisovala jste do meho idexu.

Dekuji JP

-----  
42. Od: 42XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: Dotazník

Datum: 9. 1. 2010

Dobrý den pane P,

omlouvám se, že o den jsem opozdil, neboť jsem čekal od lidí vyplněný dotazník, včera jsem měl jen 15 vyplněných dotazníků, potřeboval jsem 5 tak jsem poprosil jinému, aby vyplnil, už mám 20, hned jsem zpočítal. A výsledek máš tohle.

Děkuji moc JP, neslyšící student z 1. ročníku z FFUK(ČNES).

Omylem jsem poslal ze společného emailu, správně tady.

Následují údaje z dotazníků.

-----  
**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: student VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

43. Od: 43XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: ?

Datum: ?

Dobry den

zitra se nezucastnim na prednasce. Nevim, jestli zbytek neslysici studenti budou chtit.

Nesetkal jsem s nimi.

S pozdravem

JP *pouze iniciály* - CNES 1. rocnik

44. Od: 43XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: domácí úkoly

Datum: 29. 11. 2007

Dobré ráno, paní kolegyně,

prosím, můžete napsat pro příště, pro koho je úkol určena, jestli pro slyšící nebo neslyšící a nebo oboji. Děkuji moc krát. *J hypokoristikon P. příjmení pouze iniciálou*

----- Původní zpráva -----

*Od: VŠ vyučující*

*Komu: studentům Cnes*

*Předmět: domácí úkoly*

*Datum: 28. 11. 2007*

*Mili studenti,*

*napsat abstrakty byl ukol jiz na minuly tyden a zatim jsem ho dostala pouze od 7 lidi ( ... ).*

*Mam tomu rozumet tak, ze ostatni nechteji dostat zapocet?*

*JP*

-----

45. Od: 43XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: volitelná literatura

Datum: 15. 11. 2011

Dobrý den,

volím literaturu:

Brentari, D. (1998). A Prosodic Model of Sign Language Phonology.(PDF). MIT Press. - chapter 1.

Trvalo mi dvě hodiny než jsem si to našel. Pokud souhlasíte, hodím ji do moodlu.

Zdraví

*J hypokoristikon P*

-----

46. Od: 43XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: Re: asistenci, zapisovatelske a tlumocnicke sluzby; technicke pomucky

Datum: 29. 9. 2011

Dobrý den,

ohlédně konec zápisu předmětů v IS je podle harmonogramu do 27. října, proto nevím jaké seznamy všech předmětů, které budu chtít tlumočit, když je dost času? Volitelné a povinně volitelné předměty ještě zatím nemám vybrané - často se stává, že se může změnit na poslední chvíli.

Předměty které jsou v ČNESu pro 2. druhého ročníku budu potřebovat tlumočnicka zatím vše, to jsou: následuje výčet předmětů

Simultanní přepis budu chtít, zatím ale nevím, do které předměty se mi bude hodit.

Děkuji za pochopení

Zdraví

*J hypokoristikon P*

----- Původní zpráva -----

*Od: VŠ vyučující*

*Komu: studenti Cnes*

*Předmět: asistencni, zapisovatelske a tlumocnicke sluzby; technicke pomucky*

*Datum: 26. 9. 2011*

... VŠECHNY studenty, kteří budou chtít TLUMOCENI, prosím, aby mi nejpozději do patku 30. 9. 2011 poslali seznam predmetu + místo a čas + jméno vyučujícího VŠECH predmetu, které budou chtít tlumočit do/z CZJ. ...

-----  
47. Od: 43XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: tabulky tvary ruku a ASL

Datum: 14. 12. 2011

Dobrý den,

v moodlu jsem si stáhnul jen označené jen symboly tvary ruků bez obrázky tvary ruků.

Mohu použít materiál z Komory viz příloha. Jsou tam jiné označené symboly.

Dále posílám zajímavý odkaz o ASL, které se šíří až do Jižní Ameriky.

www.xxx.xx

S pozdravem

J hypokoristikon P

-----  
**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: student VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

48. Od: 44XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: doplnění k analýze tvarů ruky

Datum: 5. 1. 2011

Dobrý večer,

pošlu vás info o našem respondentu. Zde šlo o naši seminární práci, ne? :)

Hezký večer, JP

----- Původní zpráva -----

*Od: VŠ vyučující*

*Komu: studenti Cnes*

*Předmět: doplnění k analýze tvarů ruky*

*Datum: 1. 12. 2010*

*Vážení studenti,*

*v příloze naleznete avizovaný dodatek k analýze tvarů ruky. Vyplněnou tabulku mi prosím zašlete e-mailem, ...*

-----  
49. Od: 44XY

Komu: VŠ vyučující

Předmět: zítřejší zkouška FoFo.

Datum: 17. 1. 2011

Dobrý den vyučující a tlumočnické,

zítřejší zkouška FoFo budu přítomen. Jiný neslyšící asi taky půjde.

S pozdravem JP

**pohlaví: žena**  
**věková kategorie: 30–40**  
**vzdělání: VŠ**  
**stav sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ, dobrá znalost ČJ**

50. Od: 45XX

Komu: studentka Cnes

Předmět: vysledek - SFZJ testu

Datum: 2. 7. 2010

Mile kolegyne (J, prosim mohla byste preposlat JP. - nemam na ni email), vysledek vaseho testu SFZJ uz je zapsana v IS.

Vy dva jste to udelaly. 😊

PEkne leto,

JP

-----  
51. Od: 45XX

Komu: studentka Cnes

Předmět: docházka

Datum: 17. 5. 2010

Dobry den,

ano, mate pravdu. Omlouvam se, ze jsem asi zapomnela napsat na dochazku.

Dekuji, ze jste mi preposlala tento email.

Takze zatim vse je v poradku, jenom Meier.

Mejte se,

JP

----- *Původní zpráva* -----

*Od: studentka Cnes*

*Komu: 45XX*

*Předmět: docházka*

*Datum: 15. 5. 2010*

*Dobrý den, paní magistro,*

*tady přeposílám mail jako důkaz, že jsem Vám psala o chybějícím podpisu. Nevím, jak mě mohl papír s docházkou minout, ale stalo se...*

*Děkuji,*

*JP*

-----  
52. Od: 45XX

Komu: studentka Cnes

Předmět: docházka

Datum: 23. 4. 2010

Jasne,

Hezky vikend preji,

JP

----- *Původní zpráva* -----

*Od: studentka Cnes*

*Komu: 45XX*

*Předmět: docházka*

*Datum: 22. 4. 2010*

*Dobrý den, paní magistro,  
zapomněla jsem se dnes podepsat do docházky na strukturu. Nerada bych měla absenci,  
můžu příště svůj podpis doplnit?  
Děkuji za pochopení,  
s pozdravem  
JP*

-----  
53. Od: 45XX

Komu: studentka Cnes

Předmět: Re: referát

Datum: ?

Dobry den,

ano muzete, ale domluvte se s spoluzaky a ve ctvrtek dejte nam vsichni najednou vedet kdo, s kym a co budete delat referaty.

JP

----- Původní zpráva -----

*Od: studentka Cnes*

*Komu: 45XX*

*Předmět: referát*

*Datum: ?*

*Dobrý den,*

*mohla bych ve své referátu na odbornou specializaci zpracovat tyto dva slovníky?*

...

-----  
54. Od: 45XX

Komu: studenti Cnes

Předmět: SFZJ - seminarni prace a zapocet

Datum: 17. 5. 2010

Mili kolegove 3.rocniku,

vasi kolektivni seminarni praci prijimam. Je videt, ze jste udelali velky kus prace na vyzkumu. Jen jednu chybu jsem nasla, ze jste zamenili ocislovanim mezi respondenti c.13 a 14 s videem a tabulkou.

Vsichni krome P a P dostanou zapocet. Hned ted Vam zapisu zapocet do IS. P a P – prosim prinesete mi sve vypisky Meiera ve ctvrtek na me konzultacni hodine nebo muzete emailem (pokud mate napsane, tak muzete naskenovat a poslat mi mailem)

Vase vypisky ode dneska (od 12hodin) je v prihradce u sekretariatu.

Uvidime se na zkousku v patek,

zdravi

P

-----  
**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

55. Od: 46XY

Komu: studenti Cnes

Předmět: ucebna

Datum: 2. 10. 2009



Milí studenti,  
chtěl jsem vám informovat ohledně učebny - pro vás - v předmětu překladové cvičení - se stále řeší. Kol. P mi slíbila, že v pondělí mi dá vědět. Jakmile se dozvím, hned se vám ozvu.

Doufám, že vše dopadne dobře.

Přeji vám krásný víkend!

JP *pouze iniciály*

-----  
56. Od: 46XY

Komu: studentka Cnes

Předmět: zkouška a exkurze

Datum: 27. 5. 2009

Dobrý večer J,

ano, vím o tom, že jste nemocná. Ano, můžete se přihlásit na druhý termín - prosím, zapisujte si do SIS.

Ano, Vaše video je v pořádku a máte pochvalu 😊

Je mi líto, že nemůžete jet do HK, ale plně vám chápu.

Mějte se hezky a brzy se uzdravte!

Dobrou noc,

JP *pouze iniciály*

----- *Původní zpráva* -----

*Od: student Cnes*

*Komu: 46XY*

*Předmět: zkouška a exkurze*

*Datum: 27. 05. 2009*

*Dobrý den, pane magistře,*

*bohužel ... jsem nemocná. Můžu vědět, zda je moje video v pořádku a můžu se přihlásit na druhý termín?*

*... proto se nemůžu zúčastnit ani exkurze do Hradce. ...*

-----  
**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

57. Od: 47XY

Komu: studentka Cnes

Předmět: Re: dotaz

Datum: 1. 4. 2010

Dobrý den kolegyně J.

Děkuji za email. Musím Vám říct, že mě nevyhovuje ve čtvrtek odpoledne ani dopoledne.

Musím být na letisti vyzvednout kamarada. 😞

Mohu být ochotny přijít nekam na natocení v pondělí 12.4. dopoledne. Co vy na to?

Děkuji za pochopení a přeju Vám krásné velikonoce.

Zdraví JP

----- *Původní zpráva* -----

*Od: studentka Cnes*

*Komu: 47XY*

*Předmět: dotaz*

*Datum: 1. 4. 2010*

*Dobrý den,*

*chci se Vás zeptat, jestli byste měl příští čtvrtek 8. 4. čas na natáčení kvůli seminární práci.*

...

-----  
58. Od: 47XY

Komu: studenti Cnes

Předmět: ?

Datum: ?

Milí kolegové.

Máte v příloze seznam prací, složka v ZIPu podle příjmení máte vzít a hodně štěstí s grafickou prací.

Prosím dodělejte práci do 14 dnů.

S pozdravem JP

-----  
59. Od: 47XY

Komu: student Cnes

Předmět: odborná specializace

Datum: 14. 9. 2009

Dobrý den kolegyně P.

Posoudil jsem Vaši seminární práci. Líbí se mi, tak bez připomínek. Splněno k technickému požadavku. Klobouk dolů. 😊

Zápočet mohu dát, až budete mít splněno práci od kolegyni Radky Novákové.

S pozdravem JP

-----  
60. Od: 47XY

Komu: student Cnes

Předmět: odborná specializace

Datum: 13. 9. 2009

Dobrý večer kolegyně P.

Byl jsem od čtvrtka do dneska mimo ČR. Zítra půjdu do FF UK vyzvednout Vaši seminární práci a podívám se a napíšu Vám připomínky. Takže nemohl jsem vyzvednout dřív. Budu se snažit dělat připomínky zítra do večera.

Děkuji za připomenutí.

S pozdravem JP

#### 5.1.4 Letní dětský tábor

E-maily zachycují komunikaci neslyšících rodičů s vedoucí tábora, která v danou chvíli představuje celou organizaci, proto na pozici adresáta uvádím zkratku CHN (chrématonymum) zastupující instituci.

Počet e-mailů: 19

Počet autorů: 7

**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: SŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

1. Od: 2XX

Komu: CHN

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den,

ráda bych se Vás zeptala, máme asi problém s dopravou. Myslím si, že nepřijedeme autem, ale vlakem. I dokonce musíme sami dcerku doprovodit až na místo tábora?

Děkuji za odpověď.

S pozdravem JP

-----  
2. Od: 2XX

Komu: CHN

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den, mohla bych ještě Vám zaplatit druhou zálohu 1.500 Kč?

Děkuju JP

-----  
3. Od: 2XX

Komu: CHN

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den, paní P!

Omlouvám se, že jsem ještě vám neposlala přihlášku, ale poslala jsem vám zálohu 1.500 Kč. V pořádku?

Chtěla jsem stáhnout od vašeho www...přihlášku, ale není. Můžete mi poslat emailem?

Omlouvám se za můj zmatek, protože poslední dobou nestíhám.

Moc Vám děkuju.

S pozdravem

JP

-----  
4. Od: 2XX

Komu: CHN

Předmět: ?

Datum: ?

Děkuju za informaci. Dobře pošlu vám přihlášku a zálohu. Moc by chtěla dát dcerku k Neslyšícím, od malička s námi znakuje. Doma znakuje a ve škole mluví. Dcerka je zvyklá na můj i manželův znakový jazyk, ale chceme, aby dcerka poznala i neslyšící děti. :-)

Myslím si, že to zaleží na vás, jak budete rozdělit do skupin, ale budu ráda, že dcerka bude mezi neslyšícími i slyšícími.

S pozdravem P *pouze příjmení*

-----  
5. Od: 2XX

Komu: CHN

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den,

srdečně Vás zdravím z TN. Jsem neslyšící matka a mám desetiletou slyšící dcerku. Moc by ráda, aby moje dcerka jela na tábor mezi slyšícími i neslyšícími dětmi. Proto chci se Vás zeptat, jestli na táboře opravdu budou neslyšící a slyšící děti? Nejdřív mám poslat přihlášku? A potom zaplatit zálohu? Nebo jak?

Moc děkuju za informaci.

S pozdravem JP

-----  
**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: nezjištěno**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

6. Od: 15XX

Komu: CHN

Předmět: ?

Datum: ?

Děkuju... Ano, máte pravdu, já jsem úplně zapomněla, že chcete moje číslo mobilu. Takže máte: xxx xxx xxx. :-)

-----  
7. Od: 15XX

Komu: CHN

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den paní J, ano mám zájem přihlásit mého syna JP, nar. x. x. xxxx do tábora dne 1.-14.8. Peníze Vám pošlu na tento týden. Děkuji a s pozdravem PJ

-----  
8. Od: 15XX

Komu: CHN

Předmět: ?

Datum: ?

Paní P, děkuji za mail, chtěla jsem vyplnit přihlášku PDF bohužel neumím, jen word ano. Jak mám udělat? Ano můj syn je neslyšící. Děkuji a s pozdravem P

-----  
**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: SŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

9. Od: 16XY  
Komu: CHN  
Předmět: ?  
Datum: ?  
Dobry den,  
už jsem zasílal zbytek doplatek viz příloha.  
S pozdravem  
JP

-----  
10. Od: 17XX  
Komu: CHN  
Předmět: ?  
Datum: ?  
Dobry den,jsem JP dcera J , jsem už přihlašku a dneska posílala složenku 1.500kč.  
Tak prosím vědět jestliže dostat peníze ? ..... Děkuji JP

-----  
**pohlaví: žena**  
**věková kategorie: 30–40**  
**vzdělání: SŠ**  
**stav sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ**

11. Od: 18XX  
Komu: CHN  
Předmět: ?  
Datum: ?  
moc omlouvam asi nepojedu mam problem penize duvod opravit auto 23.000kč. mam lito  
na syn ma smutny zase priste rok dekuji za pochopeni P

-----  
12. Od: 18XX  
Komu: CHN  
Předmět: ?  
Datum: ?  
ja jmeno JP x. x. xxxx a muj manzel JP x. x. xxxx

-----  
13. Od: 18XX  
Komu: CHN  
Předmět: ?  
Datum: ?  
jsem matka dovolena muj manzel lakyrnik nadrazi TN nemam telefon mam sms moje xxx  
xxx xxx, muj manzel nemá

-----  
14. Od: 18XX  
Komu: CHN  
Předmět: ?  
Datum: ?  
prihlaska poslu do CHN nebo poslu rekrečni středisko TN?? promin pozde poslu duvod  
muj syn byl nestovice počkam lekari dekuji za pochopeni P

-----

15. Od: 18XX

Komu: CHN

Předmět: ?

Datum: ?

mam zajem muj syn budu 9let chce tabor prosim poslej mi program a lekari dekuji P  
jsem neslysici dam sms xxx xxx xxx

-----  
16. Od: 18XX

Komu: CHN

Předmět: ?

Datum: ?

muj syn je neslysici skola TN ja budu v ctvrtek k lekari vsechno poslu vas a ucet penize jo  
syn moc tesime P

-----  
**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: nezjištěno**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

17. Od: 19XX

Komu: CHN

Předmět: ?

Datum: ?

dobry den, chtěla jsem se omluvit, ale J *hypokoristikon* nepojede letos na tábor s finančních  
důvodů. děkuji za pochopení P

-----  
18. Od: 19XX

Komu: CHN

Předmět: ?

Datum: ?

dobry den, posílám rodné číslo JP a moc se omlouvám. Děkuji za zprávu. Rodné číslo-  
xxxxxx/xxxx, kdyby byl ještě nějaký problém tak napište nashledanou a moc děkuji P

-----  
**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: nezjištěno**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

19. Od: 20XX

Komu: CHN

Předmět: ?

Datum: ?

DOBRY DEN,DOSTALA TVUJ EMAIL VEC O LETNI TABOR PRO DCERU  
JP,BOHUZEL NEPRIHLASKU,PROTOZE PORAD BOLÍ HLAVU,PORAD  
VYSETŘENÍ.MOC OMLOUVÁM.S POZDRAVEM JP  
URČITĚ PŘÍŠTÍ ROK J (XX) S BRATREM NA TÁBOŘE.P

### 5.1.5 Zpravodajská relace České televize – Zprávy ve znakovém jazyce

E-maily zaslané na adresu České televize týkají se zpravodajství v ČZJ. Jedná se o podklady ke konkrétním zprávám ze sportu a kultury Neslyšících. Poslední z e-mailů je jiného charakteru – jde o názor neslyšícího diváka této zpravodajské relace.

Počet e-mailů: 4

Počet autorů: 4

**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: student SŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

1. Od: 34XY

Komu: neslyšící zpravodajství ČT

Předmět: Mamuti cup

Datum: 16. 7. 2012, 10:51

Dobrý den,

14.-15.července jsme byli hrát malé kopané 5+1 Mamuti cup ve Vonoklasech 20km od jihu Prahy. Naše týmy přihlásili 2 družstvo I.PSKN A + B. V sobotu hráli jsme Ačko postoupili ze skupiny a Bečko taky postoupili v neděli hráli Ačko měl úspěch a Bečko sestup. Bečko byl jeden hráčka Mašlanová Maruška na hřišti jedina holka. Tam jezdili pravidelně každý rok. Příští rok opět tam.

S pozdravem

JP

-----  
**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: SOU**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

2. Od: 35XY

Komu: neslyšící zpravodajství ČT

Předmět: ME orientacni beh v Madarsku

Datum: 29. 10. 2012, 1:53

Dostame ze 10staty Evropy deaf orientacni behu v Madarsku-Eger 5.mista!!! silne byvale Rusove( ukrajine,rusove a lotysce)malem nekolik minuty....Nasi suprove dobezelo 10km,ale bylo silne kopcovite a namahave vysoke 900m,.bezeli jsme sprint 12.mista 4.5km v parku centru-prislo 800lidi slyscici tleskat,dlouhem trase 18.mista- a klasicka 8.mista...Mesto Eger v Madarsku jsou krasnej a naznej ....jako Karlovy Vary. Nasi bezci Jiri Janda-PSKN,Jaroslav Vondrous-HK a Josef Prochazka PSKN....

-----  
**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ, velmi dobrá znalost čj**

3. Od: 36XY

Komu: neslyšící zpravodajství ČT

Předmět: Zprávy v ČZJ - Dopravní soutěž ve Valmezu, 3.-5.10.2012

Datum: 8. října 2012, 12:30

Dne 4. a 5. října 2012 se konal celostátní finále dopravní soutěže mladých cyklistů sluchově postižených dětí. Zúčastnily školy pro neslyšící z ČR, z Polska a ze Slovenska. Soutěž organizoval ministerstvo dopravy ČR - BESIP, škola pro neslyšící ve Valašském Meziříčí, Zlínský kraj a další. Děti vyzkoušely jízdu zručnosti, správně trefit na mapě, správně dodržovat silniční pravidla na hřišti, první pomoc a odpovědět na otázky. Kategorie mladší zvítězily děti z Valašského Meziříčí, kategorie starších dětí zvítězily děti z téže školy. Všichni děti byly po celou dobu nadšené, pěkně soutěžily, seznámily se tam s novými kamarády a už se těší opět příští rok na tuto soutěž.

V příloze posílám fotky, vyber jednu nejlepší. :)

Děkuji, P.

P.S. Nevím, kdo bude dneska v tv, tak to posílám i na soukromý email - omlouvám se, ale vzpomínám, že zpravy.neslyšící@ceskatelevize minule nějak nefungovala, měli jste tam plnou schránku nebo nevím co tam bylo.

-----  
**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 40–50**

**vzdělání: nezjištěno**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

4. Od: 37XY

Komu: ČT

Předmět: ?

Datum: ?

Vážení česká televize,  
musím Vám napsat, že jsem neslyšící. Každý den se dívám na tv pro skrývá české titulky a znak.jazyk, ale nejsem spokojený, protože každý den 2. program 18:55 hod "Zprávy ve znakovém jazyce" 10 minut ale to je strašně moc málo zprávy, protože normální Události 19:00 hod do 19:30 hod skrývá titulky ale každý neslyšící jsme moc nerozuměli, že moc málo zná slova, když tlumoč.znak.jazyk každý den Události od 19:00, tak určitě každý neslyšících mnoho se diváku pravidelně v České televizi, protože všichni neslyšící určitě dobře rozumět a spokojeni! Proto Vám píšu aby jste dobře pochopit. Prosím příště udělejte zlepšení, aby neslyšící budou velmi spokojeni a pravidelně se diváku! Děkuji za Vaši spokojeni.

S pozdravem

JP



### 5.1.6 Hromadný e-mail

E-maily rozesílané na více adres (mezi neslyšící i slyšící adresáty) mají v nashromážděném materiálu charakter oznámení, výzvy, pozvánky, prosby.

Počet e-mailů: 7

Počet autorů: 6

**pohlaví: muž**

**věk: 30–40**

**vzdělání: SŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

1. Od: 34XY

Komu: více adres

Předmět: ?

Datum: ?

Milí přátelé,

Oznamuji všem, že můj současný email končí do x. x. xxxx a smazat kontakt.

Od x. x. xxxx budete poučít prosím na novou můj emailový kontakt – xxx@xxx.cz

Přeji všem hodně zdraví a školní úspěchy.

JP

-----  
**pohlaví: muž**

**věk: 20–30**

**vzdělání: VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ, velmi dobrá znalost češtiny**

2. Od: 36XY

Komu: více adres

Předmět: Proba – neslyšící ředitel ve škole pro neslyšící

Datum: 13. 6. 2012

Vážení kolegové, vážené kolegyně, vážená organizace, protože se blíží konkurz na post ředitele školy pro neslyšící v Holečkově, a protože se přihlásili 2 neslyšící kandidáti, založili jsme www. stránku na téma "My chceme neslyšícího ředitele ve škole pro neslyšící".

Obracím se na Vás s prosbou, zda-li byste mohli vyjádřit svůj názor, **PROČ JE DŮLEŽITÉ MÍT NESLYŠÍCÍHO ŘEDITELE VE ŠKOLE PRO NESLYŠÍCÍ.**

Bylo by dobré, kdyby na www.xxx.xx bylo uvedeno také vaše jméno, vaše

zaměstnání/organizace, kde působíte. Prosím též o zaslání Vaší aktuální fotografie, popř.

loga organizace. U Vašeho profilu bude uveden Váš názor, proč je důležité mít neslyšícího

ředitele ve škole pro neslyšící. Ještě k www., jsou ve výstavbě, je to teprve pár hodin

založené, kolega to v nejbližší době dá dohromady (budou zde i překlady do ČZJ).

Děkuji moc a těším se na vaše odpovědi.

Mgr. JP

**pohlaví: muži**  
**věk: 30–40**  
**vzdělání: VŠ**  
**stav sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ**

3. Od: 47XY a 46XY  
Komu: hromadný e-mail  
Datum: 5. srpna 2011 21:48  
Předmět: Videotelefon

Milí přátelé,  
opět Vám posíláme informaci o videotelefonu, k tomu máte vidět jak vypadá videotelefon a komunikace přes videotelefon, můžete dozvědět od nás nejen ve znakovém jazyce, ale i s titulkami.

Ještě máte v příloze leták s kontakty, co máte možnost od nás získat odpovědi, pokud chcete napsat otázky pro nás, co je potřeba dozvědět.

[www.xxx.xx](http://www.xxx.xx)

Odkazy, kde najdete na internetu firmu ACN a ceníky:

Firma ACN: [www.xxx.xx](http://www.xxx.xx)

Ceník videotelefonu: [www.xxx.xx](http://www.xxx.xx)

Těšíme se na Vás.

JP a JP

-----  
4. Od: 46XY  
Komu: více adres  
Předmět: –  
Datum: –

Milí členové,  
preposílám vám neslyšící předsedkyně JP (CHN) - více informace je viz níže a je také videoklip (ve ZJ).

Mějte se hezky i když venku je ošklivo,

Mgr. JP

-----  
**pohlaví: žena**  
**věk: 20–30**  
**vzdělání: VŠ**  
**stav sluchu: nedoslýchavá**  
**komunikační jazyk: ČZJ**

dvojí verze pozvánky na tutéž akci

5. Od: 48XX  
Komu: více adres  
Předmět: ?  
Datum: ?

Zdravím všechny,  
zveme Vás na našem vystoupení - CHN v TN.  
Bude to x. x. xxxx ve 18 hod. Více informace zde v příloze :)

Těšíme na Vás!

JP

6. Od: 48XX

Komu: více adres

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den/Ahoj!

rády bychom Vás jako organizátorky připraveného projektu CHN, který byl finančně podpořen programem EU Mládež v akci, požádaly o rozšíření informací mezi Vaše kolegy a studenty.

V přílohách jako pozvánku k účasti na projektu připojujeme plakát a leták se základními informacemi - s velkou prosbou o přeposlání dál a vyvěšení na nástěnky.

Mockrát Vám děkujeme a přejeme pěkný den.

S pozdravem za organizační tým

(CHN a účastníci projektu CHN),

*J hypokoristikon P*

zajímavost: verze oficiálnějšího znění obsahuje podpis s použitím deminutivní podoby křestního jména

-----  
**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: SŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

7. Od: 62XY

Komu: více adres

Předmět: Frontrunners IV – a Deaf International Leadership Course

Datum: 20. 12. 2007

AHOOJ vsem. Info:

www.xxx.xx = Frontrunners 3 bezeli i bezi...

Frontrunners 4 se prave chystaji!

Kdo z nase republiky chce ziskat podrobne az moc podrobneji info, co , jak to udela, aby podminka neslysicich CR zlepsuji, v zakonech pro neslysicich zlepsuje, blablbla...proste co se tyce neslysicih, aby v budoucnosti zlepsuje podminku...ziskavat info, zkusenosti, az od sebe az po zakonech...atd atd a at SE PRIHLASI NEKDO Z NASI REPUBLIKY NA FRONTRUNNERS 4 !!!

V pripade zajmu, zkontaktuj primo do Frontrruners nebo pres mne..ja sam moc info o tom, jak se tam dostat moc nemam,ale mohu ti pomoct po kontaktech od neslysicih SR, kteri tam byli a jsou tam..asi jsou uz doma (Frontrunners 3).

Byl bych rad, kdybys mi nekdo upozornil, ze se tam prave chystas hlavne z nasi republiky,diik

přezdívka

Dale preposli nekomu, koho veris, ze muze tam zucastnit...

### 5.1.7 Různé

E-maily ze soukromé korespondence komunikantů, kteří se vzájemně neznají, nebo nejsou v blízkém vztahu.

Počet e-mailů: 6

Počet autorů: 5

**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: student VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

1. Od: 42XY

Komu: XX

Předmět: tlumoceni

Datum: 20. 2. 2012 14:02

Dobry den, mohu te objednat jako tlumoceni v utery 28.2. od 8 do 10h, na usni lekar v TN.dekuji moc. Muzes?J

**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: student VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

2. Od: 43XY

Komu: CKTZJ

Předmět: Seminář CODA – slyšící dítě neslyšících rodičů

Datum: 15. 9. 2008

Dobrý den,

prosím o přihlášený účasti na tento semináři. Díky.

Zdraví

*J hypokoristikon P. pouze iniciála*

----- Původní zpráva -----

*Od: 43XY*

*Komu: CKTZJ*

*Předmět: Seminář CODA – slyšící dítě neslyšících rodičů*

*Datum: 15. 9. 2008*

*Dobrý den,*

*dovoluji si Vás pozvat na seminář České komory tlumočnicků znakového jazyka o. s.*

...

**pohlaví: muž**

**věk: 40–50**

**vzdělání: VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

3. Od: 49XY

Komu: XX

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den,

omlouvám se, že jsem se Vám dlouho neozval, protože jsem byl mimo domov. Rádi Vás na našem táboře uvítáme, můžete tam jet jako studentka. V případě, že byste chtěla být na táboře kratší dobu, sníží se Vám cena tábora (podle počtu dnů). Je ale třeba, abychom o tom věděli v dostatečném předstihu kvůli plánování v kuchyni. Můžete se také podívat na pravidla na táboře na [www.xxx.cz](http://www.xxx.cz).

S pozdravem za CHN JP

PS: Pokud máte zájem, můžete se spojit se slyšící spolupracovnicí (email: [xxx@xxx.cz](mailto:xxx@xxx.cz)), která jezdí na naše tábory již několik let.

-----  
4. Od: 49XY

Komu: XX

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý večer,

děkuji za informaci. Většinu dětí na tábor dopraví rodiče autem. Ostatní děti jedou běžnou dopravou s nějakým vedoucím (většinou vlakem do TN a pak přijedou pro děti auta).

Bližší informace Vám pošlu před táborem (čas srazu na nádraží, atd.).

Boží pokoj Vám,

JP

-----  
**pohlaví: muž**

**věk: nezjištěno**

**vzdělání: nezjištěno**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

5. Od: 50XY

Komu: XX

Předmět: ?

Datum: ?

Dobrý den neboli ahoj XX, prosím objednat se pro manželku, které se chtěla jít s tlumočnickou (víme, že bude i v noci vyzpovídat) svatý zpovědi, nevím kdy ale budeme se domluvit s knězem osobně. Těším se na vás, jsme takové cvičení je poprvé pro „neslyšící“. Předem děkuji.

Děkuji.

S přátelským pozdravem.

JP

-----  
**pohlaví: muž**

**věk: 30–40**

**vzdělání: VŠ**

**stav sluchu: nedoslýchavý**

**komunikační jazyk: ČZJ i čeština**

6. Od: 67XY

Komu: XX

Předmět: prosím fakturu za tlumočení

Datum: 26. 6. 2012

Výborně, stihla jsi, právě dneska mám sraz s hospodaře. Pokud budou vadit kopie fakturu, tak dám vědět. Myslím že bude OK. Hezký den

JP

----- Původní zpráva -----

*Od: XX*

*Komu: 67XY*

*Předmět: prosím fakturu za tlumočení*

*Datum: 26. 6. 2012*

*Dobrý den J,*

*v příloze posílám naskenovanou fakturu s podpisem. Bude to takto stačit, nebo je potřeba zaslat ji ještě poštou?*

*Mockrát děkuji,*

*Přeji hezký den,*

*JP*

### 5.2.1 Přátelé

Neoficiální komunikace mezi neslyšícími a slyšícími přáteli či známými. Obsahem e-mailů jsou témata zahrnující informace soukromého rázu.

Počet e-mail: 26

Počet autorů: 12

**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: student SŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

1. Od:10XY

Komu: XX

Předmět: Re: velkááá prosba - opět :-)

Datum: 6. 11. 2011

Ahoj J,

takže ve středu 9.11. jste není jisté? 16.11. a 17.11. už jsem slíbil J, že budu s ní :(

18.11. asi mohu, čekám až odpověď od CHN, jestli bude natečeno či ne.

22.11. asi mohu

Opravdu mě mrzí, snažím se Ti pomoci, ale mám plný program a nemá být, že porad pracuji, J na mě moc zlobí :(

Hezky večer, J hypokoristikon

----- Původní zpráva -----

Od: XX

Komu: 10XY

Předmět: Re: velkááá prosba - opět :-)

Datum: 5. 11. 2011

... Moc ale děkuji a snad se do jednoho dne konečně střetneme. :-)...

----- Původní zpráva -----

2. Od:10XY

Komu: XX

Předmět: velkááá prosba - opět :-)

Datum: 4. 11. 2011

Ahoj J,

slava, už jsem vrátil z TN.

Promin, úplně jsem zapomněl, že v pátek něco mám :( Takže mohu v úterý. Takže

nemůžeš? Nebo ve středu až po 19h?

Hezky večer, J hypokoristikon

----- Původní zpráva -----

Od: XX

Komu: 10XY

Předmět: Re: velkááá prosba - opět :-)

Datum: 31. 10. 2011

... Mně by ten příští týden nejvíce vyhovoval asi pátek, to bych určitě mohla. ...

----- Původní zpráva -----

3. Od:10XY

Komu: XX

Předmět: Re: velkááá prosba - opět :-)

Datum: 31. 10. 2011

Ahoj J,  
promin, ze pisi az ted. Dneska odletam do TN, vratil bych az v patek. V nedeli? Nejsem jisty. Ale myslim, ze lepsi pristi tyden, mam sluzbu CHN, tak mohu v utery po 17h, ctvrtek po 17h, asi take patek po 17h.  
Hezky den, J hypokoristikon

-----  
4. Od:10XY  
Komu: XX  
Předmět: Re: velkááá prosba - opět :-)  
Datum: 20. 10. 2011

Mila J,  
zitra cely den nemuzu, musim mit prednasku v TN i v TN. Sobota nemohu, uz mam v planu na nakup. V nedeli mam CHN nataceni. Utery musim jet do TN kvuli jednani. Ve stredu asi musim vsechno vyrizovat OP, prukaz, pojistovna, banka, atd. V patek mozna mohu, jeste nejsem jisty :(  
Hezky vecer, J hypokoristikon

-----  
5. Od:10XY  
Komu: XX  
Předmět: Re: velká prosba  
Datum: 5. 9. 2011

Mila J,  
promin, ze pisi az ted :( ale dekuji, ze jsi me vybrala :)  
Samozrejme, rad Ti pomuzu. Ale s casem asi problemy. Ale zkusime to.  
Mohu zitra po 16:30 nebo ve ctvrtek po 16:30h. A kde bys chtela?  
A jak dlouho asi budeme rozebrat?  
Hezky den, J hypokoristikon

----- Původní zpráva -----

Od: XX

Komu: 10XY

Předmět: velká prosba

Datum: 5. 9. 2011

Milý J,

obracím se na Tebe opět s velkou prosbou ohledně mé bakalářské práce. ...

Moc by mi však pomohlo, pokud bych si nad záběry mohla sednout s rodilým mluvčím ČZJ

...

-----  
**pohlaví: muž**  
**věková kategorie: 40–50**  
**vzdělání: VŠ**  
**stav sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ**

6. Od: 21XY  
Komu: XX  
Předmět: Seminář k MDN  
Datum: 07. 9. 2010

Ahoj J,

oznamuji Ti, ze nas kampan bude organizovan s informacnim centrem CHN k MDN. Poslu Ti v prilozce program. Nevahej a prijd na seminar. O te predansky bude jiste zajimavy.



Zdraví  
J

-----  
**pohlaví: muž**  
**věková kategorie: 20–30**  
**vzdělání: student VŠ**  
**stav sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ**

7. Od: 44XY  
Komu: XX  
Předmět: Dopis  
Datum: 07. 4. 2008  
Ahoj!

Moc nekoukam na zpravodajstvi v ZJ(ZR). Vetsina koukam na normalni zpravy(udalost) s titulky, titulky mi vyhovuje a bohate staci. Ale jeste nema kvalitni titulky(napr. pres 90%). Ale souhlasim s tim barevne pozadi. Projekce? Nevim.... Protoze malo kouknu.

Papa J

-----  
8. Od: 44XY  
Komu: XX  
Předmět: rozhovor  
Datum: 20. 5. 2009  
Ahoj!

Tak souhlasim misto kde budeme sednout. Tak kolem pul druhe hod. OK?

----- *Původní zpráva* -----

*Od: XX*  
*Komu: 44XY*  
*Předmět: rozhovor*  
*Datum: 20.5.2009*  
*Ahoj, ... Můžeme se sejít na TN. ...*

-----  
**pohlaví: muž**  
**věk: 30–40**  
**vzdělání: nezjištěno**  
**stav sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ**

9. Od: 51XY  
Komu: XX  
Předmět: ?  
Datum: ?  
Ahoj.

Prosim te abys mi poradila. Jak udelam vlozit fotku na internetu pro skolu.

Dekuji te.

S pozdravem JP.

-----  
10. Od: 51XY  
Komu: XX

Předmět: ?

Datum: ?

Ahoj.

Jak se máš? Mám se fajn.

Dnes mam fotku o svatbe. Tak zitra prinesu ti fotku abys se podivala fotku o svatbe. Take pozdeji ti poslu fotku email J (syn)

S pozdravem JP

Nezapomen se mi psat heslo v tom internet kdyz chci pridat fotku pres internetu.

Dekuji Te.

-----  
**pohlaví: muž**

**věk: 30–40**

**vzdělání: nezjištěno**

**stav sluchu: neslyšící s KI**

**komunikační jazyk: ČZJ i čeština**

11. Od: 52XY

Komu: XX

Předmět: ?

Datum: ?

Ahoj J,

Když budeš mít čas, tak se podívej na odkaz firmu AIMA s.r.o. - dodává koch. implatátů v ČR. Pro J.....:-))

J :-))

-----  
12. Od: 52XY

Komu: XX

Předmět: ?

Datum: ?

Ahoj,

Myslíš, že děti zvládnou samy ??? Tak se podívej na přílohy....

J :-))

-----  
13. Od: 52XY

Komu: XX

Předmět: ?

Datum: ?

Ahoj, některé děti z rodičů nezaplatili.....

Nezaplatili rodičovský příspěvek na druhé pololetního, školního roku 2011/2012:

*Následuje výčet jmen – poznámka autora*

Měj se fajn, J :-))

-----  
14. Od: 52XY

Komu: XX

Předmět: ?

Datum: ?

Ahoj,

hezký chlapeček :-)). Tak rychle se podívej přílohy - jsou fotky :-))

J :-))

15. Od: 52XY

Komu: XX

Předmět: ?

Datum: ?

Ahoj,

přeji všem hezké prázdniny bez "školní" dětí a užij bohatou odpočinku v přírodě bez stresu. Měj se fajn :-))

J :-))

-----  
**pohlaví: žena**

**věk: 50–60**

**vzdělání: SOU**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

16. Od: 53XX

Komu: XX

Předmět: ?

Datum: ?

posila foto ahoj P

-----  
**pohlaví: žena**

**věk: 30–40**

**vzdělání: nezjištěno**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

17. Od: 54XX

Komu: XX

Předmět: ?

Datum: ?

Ahojky, už nepotřebuji. Toto mám něco oblečení. Brzy bude porod až příští týden nebo čtrnáct dní. Nejprve chodím na ambulance porodní sál.

V bříše mi pořád kope a pomalý pohyb a tvrdé kulaté břicho. Vše v pořádku. 😊

-----  
18. Od: 54XX

Komu: XX

Předmět: ?

Datum: ?

Ahoj,

J je sladka 😊. Ano uz jsem zvykla. Prekvapena, ze JP bude mit miminko. Jinak mam radost, budes do TN v kvetnu. Muzeme uvidet, jeste domluvime. Ano muze video preklad Lukas. 😊

Myslím na Tebe.

Buh s laskou

----- Původní zpráva -----

*Od: XX*

*Komu: 54XX*

*Předmět: ?*

*Datum: červen 2012*

Milá XX,

...

*Jak se daří J? A Tobě? Už jsi zvyklá? Také moje kamarádka J už bude mít brzy porod. A taky je překvapení, že ředitelka JP bude mít miminko! 😊)))*

*... v květnu (9.-11.5.) budu v TN... Můžeme se vidět?*

*... může studentka JP použít video pro bakalářskou práci?*

*Bůh s vámi!*

-----  
19. Od: 54XX

Komu: XX

Předmět: ?

Datum: ?

Milá J,

moc děkuji za to, že jsi se domluvila s tou paní ředitelkou a už mám tlumočnici. Také půjde s námi i moje maminka.

Už se těším a hlavně jsem na tu školku moc zvědavá.

Zdraví

J

-----  
20. Od: 54XX

Komu: XX

Předmět: ?

Datum: ?

Milá J,

jak se máš? Pozítří jedu do Prahy, protože J s dětmi od TN pojedou do TN k moře. Pošlu ti foto v příloze.

Myslím na vás.

Boží láska s vámi.

-----  
**pohlaví: ženy**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: studentka VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

21. Od: 55XX

Komu: XX

Předmět: termín natáčení

Datum: 12.11. 2008, 11:37

Ahoj,

moc se omlouvám za dnesek, nemela jsem vas kontakt, abych vas napsala smskou, abyste na me necekaly.

Mne bylo rano zle, ze jsem nemohla vstavat a vynechala sem nejen srat ale i skolu.

Ted uz je to lepsi, akorat hlava me trestí 🙄

Zitra stale plati nataceni? Jinak mam jeste chvili volna od 10.40hod do 12.30hod.

Pokud mate taky volno, muzeme predem zkouset.

Jeste se moc omlouvam 🙄

Ahoj

J. pouze iniciála

**pohlaví: žena**  
**věk: 40–50**  
**vzdělání: nezjištěno**  
**stav sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ**

22. Od: 56XX

Komu: XX

Předmět: ?

Datum: ?

Milá XX,

zase já, opravdu já neumím odpovědět že studentka chci chodit do kurzu ČZJ, opravdu nemůžu.

Děkuji

JP

-----  
**pohlaví: žena**  
**věk: 30–40**  
**vzdělání: nezjištěno**  
**stav sluchu: těžce nedoslýchavá**  
**komunikační jazyk: nezjištěno**

23. Od: 57XX

Komu: XY

Předmět: ?

Datum: ?

Milý J,

napsala jsem předtím špatně cena ubytování zdarma nebo...zapoměla jsem přidat slovo u dětí jestli je zdarma.

Vím,že je do 3 let zdarma,a od 3let kolik cena?🤔

Dobrou noc

-----  
**pohlaví: muž**  
**věková kategorie: 20–30**  
**vzdělání: nezjištěno**  
**stav sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ i ČJ**

24. Od: 65XY

Komu: XX

Předmět: –

Datum: 17. 7. 2012

Ahoj J,

Nevím. Jak budu objednat tlumočnicka na církev přes internetu (skype, email, ... - jméno) nebo bez tlumočnicka?

Budu jít do církev v neděli.

Držím palce, budeš se učit na státnice.

Bůh tě ochrání :-)

Ahoj J

**pohlaví: žena**  
**věková kategorie: 20–30**  
**vzdělání: SŠ**  
**stav sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ**

25. Od: 66XX

Komu: XX

Předmět: církev

Datum: 04. 1. 2012

Milý bratři a milí sestry,

omlouvám se v pátek k církve nebude, se synem pojedete k mamince do neděle.

Děkuji a Bůh požehnej a těšíme se brzo setkat.

ahoj sestra J a bratr J

-----  
26. Od: 66XX

Komu: XX

Předmět: církev

Datum: 04. 1. 2012

Lituji že jsi příští týden nebude a vaše maminka přijede? Moc se těším se vidět a Boží slovo.

Bůh navždycky s tebou a chrání, také vaše maminka.

J

### 5.2.2 Studenti

Komunikace vedená mezi spolužáky téhož vysokoškolského oboru (FF UK, ČNES).  
Studentské prostředí se odráží ve všech uvedených textech.

Počet e-mailů: 7

Počet autorů: 3

**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: student VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

1. Od: 43XY

Komu: studenti Cnes

Předmět: ?

Datum: ?

Zdravím,

kdyby jste měli zítra čas od 18 hod (klidně až 21h, a pozor cca o půlnoci přemístíme jinam), přijďte se s námi pobavit na pikniku, trocha rozlučit nápojema a zajímat Vás otázkama do Gally ..., aby – po návratu jsme Vám k dispozici odpovédět otázky a hlavně taky ve zdrávu.



Sraz: Karlovo náměstí (sever), od 18 hod, ňákou karimatku na zadek (jestli chcete nemít špínku), nápoje, abyste nežíznil, bábovku - nehladověli a dobrou náladu ... 😊

Mějte se, smějte se 😊

*J hypokoristikon P.*

-----

**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: student VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

2. Od: 44XY

Komu: studenti Cnes

Předmět: Bakalařská práce

Datum: 26. 4. 2009

Ahoj!

Vybral jsem tématu "Srovnávací studie - jazykový projev v ČZJ neslyšících dětí druhé generace x první generace".

Jen chtěl bych vědet, když nikdo nevybere tuto tématu. Nikdo? Neodpověď znamená nikdo. Tak toho беру.

Hezký zbytek dne. *J hypokoristikon P.*

-----

3. Od: 44XY

Komu: studenti Cnes

Předmět: literatura

Datum: 16. 3. 2009

Ahoj!

Nemáte takovou literaturu?

Literatura se jmenuje VALLI, C., LUCAS, C. Linguistics of American Sign Language: An Introduction.

Když někdo má, pošli mi, prosím a moc děkuji.

Brou noc *J hypokoristikon* P.

-----

**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: student VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

4. Od: 63XY

Komu: studenti Cnes

Předmět: DOTAZ

Datum: 19. 3. 2009

Nazdárek druháci,

měl bych dotaz ohledně domácího úkolu -> přečíst články Bellugiové a Klimové, které nás požádala Macurka.

Našel jsem tyto články v české verzi (podívejte se na články v příloze). Divil jsem, že Macurka nám říká, abychom přečetli články od Bellugiové a Klimové. Ale články, které jsem našel, jsou napsány Bellugiové a Newportové. Jak to? No právě, nevím, zda nalezené články jsou správné.

Prosím Vás, napište mi, jestli souhlasíte s těmito články, okamžitě dejte mi vědět, abychom to nepřekládali...

Moc díky

*J hypokoristikon*

-----

5. Od: 63XY

Komu: XX

Předmět: seminárka

Datum: 15. 6. 2009, 21:51

Čusky *J hypokoristikon*,

jo, my jsme odevzdali JP seminárku s DVD. Doufám, že nám dopadne skvěle...

Výsledek dozvíme až v pondělí, co nám řekla J...

*J hypokoristikon*

HEŽKY UŽIJTE A PRO XX ZLOM VAZ NA PÁTEČNÍ MACURKU....

-----

6. Od: 63XY

Komu: XX

Předmět: text - úvod

Datum: 1. 5. 2012, 23:59

Ahoj *J hypokoristikon*,

moc díky za „rychlou korekturu“. Dneska se nebudu na tento úvod dívat, protože se mi vypnul mozek jak „OFF“. Nechám ho přečíst až zítra (Klasik, kdo praví přísloví „ráno moudřejšího večera) :-), poté Ti odpovím, jak to dopadne.

Ještě jednou moc díky, :-).

*J hypokoristikon*

-----



7. Od: 63XY

Komu: XX

Datum: 27. 6. 2009, 18:46

Předmět: Re: opravena seminarni prace

*J hypokoristikon*, stejně vůbec nerozumím poslední poznámce o sociolingvistické....od

Macu a nevím, co má Macu mysli na to...

Už jsem všechno kontroloval tu upravenou práci... Prosím Tě, máš tu seminárku v příloze, pokud je to definitivní, takže můžeš ji poslat.

*J hypokoristikon*

### 5.2.3 Intrakulturní komunikace

Intrakulturní komunikace mezi dvěma či více neslyšícími komunikanty, kteří se navzájem znají.

Počet e-mail: 12

Počet autorů: 8

**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: SOU**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

1. Od: 35XY

Komu: 58XY

Předmět: Tesco

Datum: 15. 12. 2010

Jasne, ma pravda J!!! Jsou Bankeri a bookmakleri hajzlove umet s lakavymi klienty...  
přezdívka

----- Původní zpráva -----

**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: nezjištěno**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

2. Od: 58XY

Komu: 35XY a další adresy

Předmět: Tesco

Datum: 15. 12. 2010

Podival jsem a takhle jsou vzdy u vsechny smlouvy, hlavne spatne citelne, aby lide mohli podepsat a pak jsou nasledky...Je to riziko a musi se dobre precist i uvazovat. Takova smlouva je nebezpecna a delaji schvalne s malymi pismeny atd....Na to bacha!!!

JP

-----  
**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: student VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

3. Od: 44XY

Komu: 59XX a další adresy

Předmět: Re: Doprava

Datum: 4. 7. 2012

Ahoj lidé! Bez vědomí ženicha a nevěsty, pozor :)

Víme, že J a J chtějí jen peníze pokud dáme jich svatební dar. Co? Na svatební cestu, víte.

Ale se ptám jak peníze? Poslat účet nebo my dáme do obálku. Nebo vlastní obálku.

Hezký den. přezdívka

----- Původní zpráva -----

**pohlaví: žena**

**věková kategorie: 20–30**  
**vzdělání: VŠ**  
**stav sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ**

4. Od: 59XX  
Komu: 44XY a další adresy  
Předmět: Doprava  
Datum: 4. 7. 2012

Ahoj všem,  
tak už se mi podařilo dát dohromady, kdo s kým pojedete autem. :-) Kdo má fifi číst - má info ve videu. :-)

-----  
**pohlaví: muž**  
**věková kategorie: 20–30**  
**vzdělání: student SŠ**  
**stav sluchu: neslyšící**  
**komunikační jazyk: ČZJ**

5. Od: 60XY  
Komu: 59XX a další adresy  
Předmět: Re: Doprava na svatbu  
Datum: 3. 7. 2012

Nazdar všem,  
Ok, J - chci vědět, kde sejdeme? Jako P :)  
J - J určitě vezme si mě za vámi autem. Jestli bude povídat mě :)  
Už se těším na vás :)  
*přezdívká*

-----  
6. Od: 61XY  
Komu: 46XY  
Předmět: Re: Znakový jazyk na webové stránku  
Datum: 4. 1. 2012

Dobrý den,  
zatím nemám návrh a přečti od P od email a tam jsou zatím 6 projektů od EU. Rád spolupracujeme a taky pomáhám se to a doporučuji vám další neslyšící na území ČR a zapojí na projekt. Podporuju Vám, že jsem ochotný. Ale blbec a právě studuju na vysoké škole v TN. Tak chci sbírat zkušenosti :)  
S pozdravem  
JP

----- Původní zpráva -----

7. Od: 46XY  
Komu: 61XY  
Předmět: Re: Znakový jazyk na webové stránku  
Datum: 4. 1. 2012

Milý J, to je prima, ale jak? :-) Máš nějaký návrh, jak budeme spolupracovat? Nebo se můžeš obracet na Asnep (posílám ji také v kopii JP).  
Ok?  
Měj se,  
Mgr. JP

----- Původní zpráva -----

8. Od: 61XY

Komu: 46XY

Předmět: Re: Znakový jazyk na webové stránku

Datum: 3. 1. 2012

Milý J,

rád spolupracujeme a jsem ochotný a pomůžeme to a co myslíš?

S pozdravem

JP

----- Původní zpráva -----

**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 30–40**

**vzdělání: VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

9. Od: 46XY

Komu: 61XY

Předmět: Re: Znakový jazyk na webové stránku

Datum: 23. 11. 2011

Milý J,

to je určitě výborný nápad, ale problém je v tom, že nevíme, zda jsou projekty od ESF? :-)  
nevíš o tom? Pokud ano, tak dej vědět, můžeme spolupracovat.

Mgr. JP

----- Původní zpráva -----

**pohlaví: muž**

**věková kategorie: 20–30**

**vzdělání: student VŠ**

**stav sluchu: neslyšící**

**komunikační jazyk: ČZJ**

10. Od: 61XY

Komu: 46XY

Předmět: Re: Znakový jazyk na webové stránku

Datum: 15. 11. 2011

Ahoj J,

chci Vám říct, že já mám rád otevřené říct. Všimel jsem, že zápis ze ASNEP, kde přeloží do znakového jazyka. Je to dobrý nápad.

Můžeme přeložit webovou stránku a myslím, že mám návrh a lepší projekty o ESF a uděláme na webovou stránku od ASNEP, parlament ČR.

Já rozumím na obsahu na základní zákonu z ČR např. Listina základních práv a svobod, ... atd. Jsem ochotný, že můžeme na spolupráci. Co myslíte?

Měj se hezky dny :)

JP

student CHN, TN

-----

pohlaví: muž  
věková kategorie: 50–60  
vzdělání: SOU  
stav sluchu: neslyšící  
komunikační jazyk: ČZJ

11. Od: 64XY

Komu: XY

Předmět: –

Datum: 9. 11. 2012

Přezdívka,

Pokud já a my hráč pojedou do TN, když ty slibovat odvěta do TN turnaj v TN dne x. x. xxxx aby vyrovnání spolupráci pouze stolní tenis, já k tobě drží dále CHN a ještě až 2015 v rámci 65 let jubileum CHN v TN. Bude cizí klubů přijeli. Doufám náš účast družstev aby dokázal náš reprezentační klub.

Zdravím J *hypokoristikon* P

12. Od: 64XY

Komu: XY

Předmět: –

Datum: 9. 11. 2012

Ahoj přezdívka,

Já opravdu překvapení uspořádají CHN, já rád viděl tebe dlouho neviděl. Tak já vyřídít někdo má zájem od CHN. Vypadá naposled Deaflympiadě v Římě 2001 asi ho. Konečně setkat až 24.11.

Čau J *hypokoristikon*